

## CRUZADA PATRIÓTICA

### Una real orden trascendental

El subsecretario de Gobernación, general Martínez Anido, ha publicado en la "Gaceta" una Real orden tendente a purificar el ambiente social, harto infecto de inmoralidad, de vicios, de depravaciones.

Esa Real orden ha sido muy bien recibida por la opinión sana y sensata, y hasta ha merecido elogios por parte de la generalidad de la Prensa.

La degradación en nuestras costumbres ha llegado a tanto, que se hace preciso el cauterio, por muy doloroso y fuerte que sea. No de otra forma se podrá atajar el mal.

El general Martínez Anido ha iniciado la campaña; justo es que todos, autoridades, Prensa, hombres de sana razón y de voluntad firme y resuelta le secunden.

Es una campaña eminentemente social, eminentemente patriótica. Es una campaña, mejor diríamos cruzada, en la que todos debemos ser cruzados contra los vicios repugnantes que se exteriorizan en forma nauseabunda, contra el lujo desenfrenado, contra la holgazanería, contra los placeres prohibidos por el Decálogo y la razón.

Y si a todos y a cada uno compete el secundar esa noble acción, esa patriótica campaña, esa cruzada social, más especialmente a los padres, a los maestros, a los sacerdotes, a los médicos, a los profesores de enseñanza secundaria, a los jefes y oficiales del Ejército, a los patronos, a los industriales que tienen autoridad y deber de hacerlo.

Y para que todos nuestros lectores sepan a qué atenerse al respecto, creemos oportuno reproducir íntegra la referida Real orden.

Dice así:

"Señor director general de Seguridad, gobernadores civiles de todas las provincias y militar de Algeciras.

El espantoso crimen del expreso de Andalucía, que sublevó la conciencia pública y acaba de ser duramente expiado por mandato de la ley, ha puesto de relieve un estado de relajación moral que si, por fortuna no alcanza a toda la sociedad, es bastante grave para fijar la atención del Poder público imponiéndole el deber de buscar remedio para tan grave mal. El más inmediato está en intervenir y reglar la vida ciudadana en forma que el recreo y el placer no degeneren en vicio y perversión. A este fin, por las autoridades competentes se dictarán las medidas precisas para que los colmados, cafés cantantes, cervecerías y tabernas se cierren a hora convenida y se vigilen en forma que no sean albergue de degenerados ni de expendedores de drogas. Aquellos y éstos, y los que los adquirieran y utilicen, serán castigados gubernativamente con quince días de cárcel, si la falta o delito no justifica la intervención judicial. Pero como la libertad y el concepto ciudadano no pueden dejarse expuestos a error o a arbitrariedades, esta medida será acordada en cada caso y lugar por el jefe superior de Policía y mediante atestado comprobatorio.

Aunque, afortunadamente, el hábito de blasfemar va desapareciendo, acu-

sando una consoladora mejora en la moral y cultura, es preciso ir hacia su completa extinción por la intervención de las autoridades, y acaso más eficazmente por la de los maestros, y sancionándose gubernativa e inexorablemente a quienes incurran en esta falta.

En las plazas, calles y paseos públicos se vigilará por los agentes de la autoridad el tránsito ordenado y fácil, que las mujeres sean respetadas y que la decencia no padezca con frases o ademanes de mal gusto. Asimismo se perseguirá con todo rigor la ostentación en sitios céntricos y lugares concurridos, de determinadas mujeres, y se prohibirá además el establecimiento de aquéllas en las calles en que tengan su residencia habitual.

En los espectáculos, "music-halls", cafés cantantes, etc., se ejercerá estrecha censura para impedir que el género cultivado, el lenguaje o los gestos de las artistas contravengan las reglas de la moral.

Espero que todas las autoridades gubernativas secunden estas instrucciones con celo y rigor para que, procediendo sin contemplaciones en el mejoramiento de las costumbres, desaparezca el ambiente de perversión que ha podido engendrar crimen tan horrendo como el del expreso de Andalucía.

De Real orden lo digo a vuecencia para su conocimiento y efectos. Dios guarde a vuecencia muchos años.—Madrid, 9 de mayo de 1924.—El subsecretario encargado del despacho, Martínez Anido."

## LA INSCRIPCIÓN DE FOROS

### Ampliación de plazo

La "Gaceta" ha publicado el siguiente decreto de la Presidencia del Directorio:

"Vista la instancia elevada por varios cobradores de rentas foreras y registradores de la Propiedad, en súpli-

ca de que se prorrogue el plazo concedido en el Real decreto de 10 de marzo último para la presentación de las relaciones de foros que han de servir de base a la estadística correspondiente, y en atención a que las hojas impresas con tal objeto no han sido puestas a disposición de los aforantes inmediatamente después de promulgada aquella disposición.

Su Majestad el Rey (q. D. g.), se ha servido disponer que se amplíe hasta el primero de julio próximo el plazo de dos meses concedido por el artículo primero del citado Real decreto de 10 de marzo último, con la expresada finalidad."

## CUMPLEAÑOS DE SU MAJESTAD EL REY

### ¿Pueden asistir las señoras a la recepción en la Diputación?

Como hemos venido anunciando estos días, mañana, cumpleaños de Su Majestad el Rey, habrá una recepción oficial popular, que promete verse muy concurrida y resultar muy solemne, en el palacio de la Diputación. La hora será las doce del día.

A dicha recepción concurrirán representaciones de todos los Ayuntamientos de Asturias.

Una compañía de soldados, con bandera y música, rendirá honores.

Las personas que, por sus ocupaciones, no pudieran concurrir al acto y quieran adherirse, podrán dejar tarjetas, las que serán elevadas a Su Majestad en unos pliegos.

Se nos pregunta si las señoras pueden asistir a la recepción de mañana, y, aunque no tenemos informe alguno oficial, creemos que la respuesta es afirmativa.

No solamente las señoras que constituyen las Juntas de las Asociaciones de beneficencia particular, las que tienen alguna participación en las funciones de la administración pública, las que dirigen las Sociedades que trabajan en favor de la cultura y de la emancipación de la mujer, sino cuantas en las relaciones sociales y aun en la familia, pueden apreciar la influencia bienhechora de nuestros Monarcas, en cuanto conviene al bien de

la nación, desearán manifestar su respeto a la Monarquía, su gratitud al Rey. Y no hay razón alguna para que no se asocien a la manifestación de mañana; antes lo verían con íntima satisfacción cuantos aman a la Patria y entienden que nuestra provincia, por su tradición y por su historia, debe dar a todos el ejemplo de su amor a la Monarquía, que es lo mismo que el amor a España.

## LA RECEPCION EN GIJÓN

Atendiendo a las muchas personas y representaciones de entidades de Gijón que desean venir a Oviedo con motivo del besalamano que se celebrará el próximo sábado, día del cumpleaños de Su Majestad el Rey, el general Zuñiga, gobernador civil, en su deseo de evitar las consiguientes molestias del viaje y demás, ha resuelto que, en su nombre, reciba en dicho acto el señor comandante militar de la plaza de las autoridades y personas de dicha villa.

## DE AQUI Y DE ALLÁ

### Las maravillas de un Vivarium

La Academia de Ciencias Biológicas de Viena tiene un Vivarium, del que se hacen lenguas cuantos lo han visitado o visitan.

Cuantos hayan hojeado revistas médicas sabrán que es jefe de dicho laboratorio el profesor Muenzheim.

Hace poco dicho profesor ha hecho declaraciones del tenor siguiente a un biólogo yanqui, según traducimos de la revista francesa "Le Rire".

"Hemos hecho progresos considerables durante los años de la guerra y los que les han seguido. La guerra ocurrió en el momento más favorable para nuestras investigaciones. Ya habíamos hecho toda clase de operaciones con animales; habíamos cambiado los ojos de unos poniéndoselos a otros; teníamos sapos con seis patas y con cuatro ojos. Pero con los prisioneros pudimos hacer interesantes experimentos en la raza humana.

Y en seguida preguntó a su visitante si quería ver algunos de los resultados obtenidos.

Como es natural, el visitante, el profesor norteamericano, se mostró encantado y le contestó que sí.

Muenzheim llamó a Leo, su ayudante. Es ruso.

En cuanto Leo entró, el yanqui se quedó admirado. Leo tiene cuatro manos; las dos extra le fueron injertadas en dicho laboratorio. Después le hizo volver de espaldas, y el yanqui volvió a admirarse. Leo tiene injertado un ojo en la parte de atrás de la cabeza. Puede ver con ese ojo. El único inconveniente es que le ocasiona algunos dolores de cabeza.

Luego le muestra un chino llamado Tung Han. Este chino no conserva de su antiguo ser más que la cabeza. Cuando lo llevaron al Vivarium, parece estaba en tan malas condiciones que se la cambiaron."

Este es el relato fantástico que trae la revista de referencia. Hasta ahora nada se ha hecho sobre eso en los humanos. Con los animales, sí. En el Vivarium del Instituto de Investigaciones Biológicas de la Academia de Ciencias de Viena, se han colocado ojos a algunos sapos en la parte posterior de la cabeza, cambiando la posición de los nervios ópticos, y a algún otro animal se le ha cambiado la cabeza.

A. L.

## Un consejo diario

Un filósofo cristiano ha dicho: "Entre el hombre disimulado y el franco, hay la diferencia de que en el primero la cabeza es la que guía al corazón, y en el segundo el corazón guía la cabeza."

No olvides esta verdad en tu vida social.



BARCELONA.—Estatua de Jacinto Verdaguer, obra del escultor Borrell Nicolau, que corona el monumento inaugurado en Barcelona por los Reyes y que el pueblo catalán ha levantado en honor del glorioso sacerdote poeta.

# DE SOCIEDAD

## Oviedo

◇ En el correo de ayer han salido para Madrid el ex ministro don Pablo Garnica, los señores de Casariego (don Francisco) y don Casto de Cañedo y Longoria.

◇ Ha salido para Gijón, donde pasará la temporada de verano, la señora viuda de Trapiello, acompañada de sus hijos don Marcelino y los señores de Moreno Luque (don Carlos).

◇ Después de pasar una temporada en esta capital, ha regresado a Santoña la elegante señorita Matilde López Nuño.

◇ Ha regresado a Peñafiel, después de pasar unos días en Oviedo, el juez municipal de aquel término y querido amigo nuestro don Teófilo de la Esperanza.

◇ Procedente de Madrid ha llegado a esta ciudad, donde permanecerá unos días, de paso para Santander y Bilbao, el ingeniero industrial don Julio Carreira Berrocal.

◇ Ayer se encontraba en esta capital la bella y elegante señorita de Mieres, Mercedes Calleja.

## Avilés

◇ Después de recorrer varias capitales de España y del extranjero en viaje de luna de miel, en el tren correo de ayer llegaron a la hermosa posesión que en La Magdalena de Corros (Avilés), poseen sus padres los señores de Alvarez García (don Ramón), el joven y prestigioso miembro de la colonia americana don José Ramón G. Galán y su bella y elegante esposa, doña María del Amor Alvarez.

Enviamos al distinguido matrimonio un cariñoso saludo de bienvenida.

◇ De Madrid, y acompañado de su bella hija Matilde y encantadora sobrina Anita, llegó ayer a esta villa nuestro respetable amigo don Alfonso Cañamaque.

◇ Para París salió nuestro querido amigo don Eladio Fernández Carreño, socio de la importante casa comercial García Fernández y Compañía.

## Sama de Langreo

◇ En el histórico y pintoresco santuario de Covadonga, ligaron sus destinos con el lazo matrimonial, la bella y distinguida señorita de Ciaño Santa Ana, María Castora Fernández, hija del



BARCELONA.-El príncipe de Asturias (x), con las autoridades, visitando el Palacio de la Diputación y Mancomunidad (Foto Badosa)

dos enviámosles la expresión de nuestro más sentido pésame.

◇ Ha salido para Noreña a pasar una temporada la simpática trubieca señorita Lucinda San Martín.

◇ En casa de los señores Suárez (don Federico) se encuentra pasando unos días la bella y simpática señorita Veneranda Fernández Alonso, de Mieres.

Que su estancia entre los nuestros le sea grata.

## Lugones

◇ Por don Benigno Alonso, y para su hijo, nuestro estimado y joven amigo don Rogelio Alonso Fernández, ha sido pedida la mano de la señorita Olivia Alvarez, preciosa muchacha, de estimada familia de Lugo de Llanera.

Entre los prometidos se cruzaron preciosos regalos.

enhorabuena a los futuros cónyuges, extensiva a sus respectivas familias.

## Pola de Siero

◇ Ha llegado de Avilés, y pasará unos días entre nosotros, la señorita Carmen Sánchez.

◇ El sábado celebráronse en la parroquial de La Felguera, solemnes funerales por el alma de don Braulio García Miguel, muy estimado en esta villa, donde residen sus familiares. Reiteramos a éstos nuestro pésame.

## Fierros

◇ Se encuentra entre nosotros, pasando una temporada, la bella y elegante señorita Elvira León, de Oviedo. Le deseamos una estancia agradable.

◇ Se encuentra en ésta, donde pasará varios días, nuestro buen amigo don Enrique Villedary, de Madrid.

◇ El lunes último, tuvimos el gusto de saludar en ésta a nuestro querido amigo don Santiago Bárcena, de Oviedo.

◇ Hállase entre nosotros el distinguido y probo funcionario de la Compañía del Norte, don Felipe Martínez, de Madrid.

## San Roque del Acebal

◇ Procedentes de Mérida (Yucatán-Méjico) han llegado a este pueblo don Román Cué González, y su señora, doña Salvadora Pedregal, con su precioso nene, proponiéndose pasar una temporada (que deseamos les sea muy agradable) en compañía de sus parientes y numerosos amigos de San Roque y Poo.

## Sidra en Colloto

Hoy viernes, rompe un tonel de cinco pipas de sidra.

**Gervasio Huergo (FRAYON)**

Comidas a todas horas

Teléfono, 7-86

## Circular importante

### Desde el día primero de Junio queda prohibida la mendicidad

En el "Boletín Oficial" de la provincia se publica una circular del gobernador civil por la que se dispone que a partir del día primero de junio, queda prohibida la mendicidad pública dentro de la provincia.

Cada pueblo recogerá y atenderá sus pobres, a cuyo efecto se irán recluyendo en los depósitos, a disposición del citado gobernador, para enviarlos a sus pueblos respectivos.

Se prohíbe la entrada en los pueblos de pobres de otros concejos, así como la salida de los naturales. El que obligue o induzca a mendigar a niños menores de diez años, será multado con 100 pesetas.

Solamente se permitirá solicitar limosna a los ancianos, los ciegos y los imposibilitados físicamente.

## DE GIJON

### Feria de Muestras Asturiana

#### AVISO

Siendo muy crecido el número de "stands" solicitados para la próxima Feria de Muestras Asturiana, se pone en conocimiento de aquellos señores y entidades que han manifestado deseo de concurrir a ella, que deben apresurarse a mandar firmadas sus adhesiones, pues de demorarse en hacerlo, a pesar de la buena voluntad del Comité ejecutivo, se vería éste obligado a disponer de los locales.—El secretario general.

### Anúnciese en REGION



**Muebles y pisos brillantes**

Se obtienen con grandísima facilidad, usando la

**Cera líquida "ZEMA"**

que es la más económica

**Venta en droguerías, bazares y ferreterías**

**¡¡ AUTOMOVILISTAS !!**

Las averías en el alumbrado de vuestros automóviles sólo quedarán perfectamente reparadas si acudís a los

**TALLERES BUELTA**

GIJON

Marqués de San Esteban, 29

acreditado industrial de aquella localidad don José, y el culto ayudante facultativo de Minas, al servicio de la Duro-Felguera, don Fidel Antuña Fernández.

Apadrinaron a los contrayentes la señorita Laudina Suárez y don Valeriano del Campo. Representó al Juzgado el competente ingeniero electricista don Fernando Rodríguez y González, y firmaron el acta como testigos don Manuel Fernández, administrador de Carbones del Pontico y el topógrafo de Duro-Felguera, don Antonio Izaguirre.

Entre los asistentes a la ceremonia figuraron las bellísimas señoritas Soledad Torrecilla de la Cámara, Etelevina Fernández Arbesú, Anita Antuña y varios familiares de los cónyuges.

Terminada la ceremonia, salieron los desposados a recorrer varias poblaciones del Norte de España para continuar viaje a París, donde permanecerán varios días.

Les deseamos feliz viaje y eterna luna de miel.

## Trubia

◇ A la avanzada edad de ochenta años, y tras larga y penosa enfermedad, falleció don Juan Menéndez. Pertenece el finado a familia muy querida en la localidad, donde su muerte ha sido muy sentida.

A las cinco de la tarde del miércoles pasado verificóse la conducción del cadáver a la última morada, acto al que acudió mucha gente.

A sus queridos hijos y demás de-

La boda está concertada para el próximo mes de julio.

## Villaviciosa

◇ Acompañado de su hijo, el ex diputado a Cortes por este distrito don Santiago, pasó breves momentos en ésta el marqués de Villaviciosa de Asturias.

◇ Se encontraba entre nosotros el pasado miércoles don Juan Menéndez.

## Noreña

◇ El miércoles salió para Astorga (León) el ilustrísimo señor don Alejandro Rodríguez Bustelo, jefe superior de Administración civil, que desempeñó en nuestra villa los cargos de juez municipal y alcalde.

◇ El domingo pasado se encontraba en ésta el inteligente periodista don Ramón Fernández, su distinguida esposa y su hermosa hijita Luz, a quienes acompañaba el apreciable señor don Constantino Martínez.

## Sariego

◇ Por don Juan González, de Nava, y para su hermano don Severino, acudado comerciante, de Buenos Aires, ha sido pedida la mano de la bella señorita Clotilde González Soler, hija de nuestro estimado amigo don Simón González Villamil, rico propietario de este concejo.

La boda fué concertada para principios del próximo mes de junio, por cuyo motivo enviamos la más cordial

PALABRAS DE ALIENTO

# El ideal hispanoamericano

Su Eminencia el Cardenal arzobispo de Burgos, don Juan Bautista Benlloch y Vivó, alienta y bendice la obra regional y patriótica de REGION



El cardenal arzobispo de Burgos, monseñor Benlloch, que ha realizado en América, con el mayor éxito, una labor de aproximación hispanoamericana, y que ha honrado a REGION, por intermedio de los señores D. Donato G. Abella y D. Bernardo Aza, con la hermosa carta que aquí publicamos.

Al documento que el Consejo de Administración y la Dirección de este periódico elevaron a Su Eminencia el Cardenal Benlloch, felicitándole por el éxito de su misión en América, cuando fué a aquellos países, mensajero de amor y embajador de dos gloriosas entidades, la Iglesia y España, el propio eminentísimo señor se ha dignado contestar con la hermosa y alentadora carta que a continuación publicamos.

En ella, como verán los lectores, brilla, no sólo el príncipe de la Iglesia, deseoso del triunfo del bien, de la virtud y de la verdad, sino el escritor brillante, el sociólogo profundo, el patriota insigne, que supo, en tierras americanas, estrechar más y más el lazo de amor entre España y sus hijas las Repúblicas hispano-americanas, "corona de gloria de España", como, con feliz expresión, pudo decir el mismo Cardenal en Buenos Aires.

Los sabios consejos de Su Eminencia en pro de la labor de hispano-americanismo que REGION cultiva y fomenta, porque con ello hace patria y hace regionalismo sano, ya que son muchos miles de asturianos los que en América laboran por el progreso y el buen nombre de Asturias y, por consiguiente, de España, serán siempre norma de cuantos se sacrifican y trabajan por la vida de este periódico, que es como decir por el lema que tiene, sostiene y defiende: "Todo por Asturias, para España".

Y ahora lean atentamente los lectores el hermoso y autorizado documento:

"Señores don Donato G. Abella, presbítero, y don Bernardo Aza.—Dirección del diario REGION.—Oviedo. Muy distinguidos señores míos: Lo he experimentado en mi reciente viaje por la América española. En todas las Repúblicas hispanoamericanas se siente un vehemente deseo de estrechar más y más sus relaciones con la Madre-Patria.

La Religión y la Lengua, que han de presuponerse en toda unión espiritual, la cual es raíz de los acercamientos firmes y estables, se mantienen allí como base inmovible para la mutua compenetración en las relaciones de todo género del comercio de los pueblos. No hay hipótesis en afirmar que "están en alto todos los brazos", como ustedes escriben en la exposición que a Nos elevan, y que

de veras agradezco, esperando que España concrete y lleve a la práctica con toda la firmeza y continuidad un programa completo de aproximación efectiva con el inmenso Continente que ella descubrió y colonizó.

La Madre-Patria ha de ir con los brazos abiertos a los de sus Hijas, para tomar parte en todas sus venturosas prosperidades, bendecirlas y alentarlas, pues sobre los horizontes de su porvenir fulguran destinos de gloria en el comercio mundial de naciones y de pueblos.

Si la unión espiritual de los países de lengua española se completase en el orden de los grandes intereses modernos con bases firmes y efectivas, ¿quién será capaz de medir los provechos que redundarían de Hispano-América a esta vieja Madre creadora de pueblos, y de España al Continente americano que Colón descubriera?

Yo no puedo menos de alentar y bendecir, de proteger y amparar cuanto se enderece a la mutua inteligencia, al acercamiento y mutuo amor de los países americanos y de España. Sin olvidar mi carácter y el de la Misión que cumplí cerca de Sur-América, hago votos por que los intereses

espirituales y materiales sean atendidos en las generosas iniciativas que por doquiera brotan aqueando y allende los mares; y que en todas las formas de expresión acuden a Nos, pidiendo consejo, dándonos cuenta de propósito y solicitando orientaciones.

Al aceptar y emprender el viaje, que tuvo para Nos sorpresas inesperadas por la magnitud de los homenajes a la Patria y agasajos recibidos, aceptamos por anticipado todas las derivaciones fecundas y trabajosas que el viaje por la América española nos había de reportar. Solamente por la Religión y por la Patria, por acatamiento al Sumo Pontífice, a nuestro augusto Monarca y a ESPAÑA, eché sobre mis hombros tamaña empresa, que tras cuatro meses de constante fatiga, sin descanso ni holgura, ha traído al ánimo graves solicitudes y nuevas preocupaciones sin cesar. Pero la labor comenzada no puede interrumpirse.

Y para que se obtengan frutos eficaces, no he de regatear continuados esfuerzos y sacrificios. Ha de forjarse en la cantera viva de los espíritus, el ideal hispano-americano, que en ningún pecho español de acá o más allá de los mares ha de cesar de sentirse, despertando las energías de la raza y encauzándolas hacia nobles y generosos fines.

Yo bendigo y aliento iniciativas particulares, tan levantadas como son las de ustedes, intérpretes de la orientación del diario REGION. En esta cruzada, ¿por qué no llamarla así?, de aproximación hispanoamericana, no ha de esperarse todo del Gobierno. Bastantes problemas gravitan sobre él con preferencia acuciadora e inaplazable. Tiene ciertamente el Gobierno en este asunto deberes de cuya responsabilidad no puede exonerarse, actuando en la suprema dirección que le compete. Tienen también sus deberes las entidades y los particulares. Y no hay duda que personas de la cultura de ustedes, con un órgano de publicidad de la importancia de REGION, pueden y deben ejercer influencia eficazísima en la sana y recta ejecución del ideal hispano-americano, señalando el camino positivo y práctico, y entrando por él con todos los entusiasmos de que sean capaces.

Punto de apoyo no despreciable para tan magna empresa puede ser la simpatía con que recibirán este movimiento los pujantes Centros asturianos que llevan próspera vida en principales Repúblicas americanas, cuyo florecimiento en algún país puede observar, lleno de orgullo patrio. Ni que su órgano de publicidad vea la luz en la capital asturiana, será obstáculo para que las colonias españolas de América dejen de prestarle su apoyo en el triunfo de los ideales hispanoamericanos. Cuanto redunde en pro de la Patria es acogido allí con fervores no sospechados, sin recelos y con amplio entusiasmo. Mucho más, si la iniciativa parte de la región Astur, que guarda en el Auseva la Cueva bendita donde dió comienzo la gloriosa secular Reconquista del propio suelo. A nadie es lícito empujarse sus miras; y al volver los ojos a la región amada, póngase la mira en los horizontes de nuestra Patria única, ESPAÑA, que no está limitada por el Pirineo, ni por el gaditano Estrecho, sino que, traspasando los mares, alienta y vive en gloriosos y prósperos países, forjando la raza poseedora de una cultura excelsa y de gloriosísima historia, dispuesta hoy a continuar su marcha en el concierto del progreso de los pueblos.

Cuando se recorren los extensos y ricos países de la América española, sácase la convicción de que se conoce muy poco a España. Ese ha de ser el primer supuesto y el primer fruto también en la aproximación, en la unión espiritual de América y España. Conocer lo que España ha sido, lo que es y lo que debe ser. Agítase en los pueblos de raza española, y hierve en su entraña un impulso poderoso, instintivo, de estrechar sus relaciones con la madre Patria. Existe también en España una simpatía irresistible, una correspondencia profunda hacia aquellos retoños pujantes del secular tronco hispano. A nosotros incumbe dar forma concreta y encauzar provechosamente tales sentimientos: mereceremos bien de la Patria y del Cielo. Quien necesite altos ejemplos, puede fijar su mirada en nuestros augustos Monarcas, dignos sucesores en el Trono de Fernando e Isabel, aquellos gloriosos Reyes que, limpio el suelo español de la morisma, después de rea-

lizar la unión de los diversos reinos, bajo la Corona de Castilla, realizaron la unidad geográfica del planeta con el descubrimiento del Nuevo Mundo.

Mis bendiciones y mis aplausos acompañarán siempre a los que trabajen en tal sentido. Y junto con la bendición, a medida de mis fuerzas, pueden también contar con la cooperación decidida de su afectísimo,

† El cardenal BENLLOCH

Arzobispo de Burgos

Burgos, 7 de mayo de 1924."

Las vidrieras artísticas de la Catedral

## Su próxima colocación

En la sesión ordinaria celebrada ayer jueves por el excelentísimo Cabildo Catedral, bajo la presidencia del señor deán, manifestó éste que tocaba a su fin la trascendental mejora de la colocación de artísticas vidrieras de colores en los antiguos ventanales tapiados de la iglesia, y que seguidamente se procedería a desarmar las vidrieras antiguas, cuya restauración completa sufraga también el señor Muñiz Miranda, así como la nueva cristalería, con la escena de la Transfiguración, de Rafael, que se colocará en el rosetón de la fachada de la Catedral.

En su consecuencia, se tomaron sobre el particular, entre otros, los siguientes acuerdos:

Primero. Una vez colocada la cristalería de los ventanales poco ha tapiados, se celebrará la función de acción de gracias, a las seis de la tarde, consistente en alguna pieza de órgano, ejecutada por el organista de la Catedral; discurso, en nombre del Cabildo, del señor magistral, y solemne "Tedeum", cantado por la capilla, con el refuerzo del coro de seminaristas.

Segundo. Colocar en sitio preferente una artística lápida de mármol, conmemorativa de las generosidades del señor Muñiz Miranda para con la Catedral.

Tercero. Que el señor Muñiz Miranda tenga en adelante, al igual que los señores magistrados de la Audiencia, asiento en el Coro, para poder asistir desde allí a los divinos oficios.

Cuarto. Finalmente, establecer, para cuando Dios sea servido de llamar a Sí al señor Muñiz, un solemne aniversario por su eterno descanso.

Se espera poder descubrir las nuevas vidrieras solemnemente el sábado o domingo de la semana próxima.

## SE VENDEN

varias casas, en diferentes calles de Oviedo y alrededores, desde 34.000 pesetas en adelante. Varios solares, en la prolongación de las calles de Fray Jeronimo González, Travesía de los Económicos, carretera nueva del Fresno a La Argañosa y en la Ciudad Jardín. Y una casa de campo, con gran vivienda de planta baja y un piso, con finca de cultivo cerrada en parte, de treinta y cuatro días de bueyes, en La Corredoria e inmediata al tranvía. Informes, don Fernando Novoa, Jovellanos, 14, Oviedo. Teléfono, 763.

No se devuelven los originales aunque no se publiquen



El presidente de la República china del Sur, Sun Yat Sen, que acaba de fallecer.

## BANCO DE OVIEDO

Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y M. Calcoya y Hermano

CAPITAL: 30 millones de pesetas

Giros sobre plazas nacionales y extranjeras.—Cuentas corrientes a la vista, con interés, en pesetas y en moneda extranjera.—Cobro y descuento de cupones.—Compra y venta de valores del Estado y Obligaciones hipotecarias

### BONOS A VENCIMIENTO FIJO

EL BANCO DE OVIEDO expide Bonos a vencimiento fijo por el importe de la cantidad que entrega el cliente, devengando un interés de:

3 y medio por 100 a 6 meses  
4 " 100 a 1 año

Cajas de alquiler  
Caja de ahorros

# El mundo de los deportes

## Teverga

### PRO DEPORTE

Hace algún tiempo que en la misma sección de este hospitalario diario hemos publicado un suelto, encabezado como el adjunto, en el cual incitábamos al elemento joven a hacer algo, en el sentido de constituir una Sociedad deportiva, con el correspondiente equipo de fútbol; pero nuestras palabras, no dotadas de virtud mágica, han caído en el vacío.

Decíamos entonces, y repetimos hoy, que existe una legión de aficionados, animados de buena voluntad y con aptitudes para este viril deporte; pero habiendo uno de estos días, con uno de esos entusiastas, nos decía: es inútil molestarse, hemos perdido toda la confianza, puesto que las personas que por su representación y situación económica, eran las llamadas a prestarnos su valiosa ayuda (salvo algunas excepciones, cita nombres que omitimos), siguen considerando este deporte como juego de niños, y no falta quien, llevado de su deseo de mantener el "statu-quo", o sea reacio a todo lo que signifique innovación, lo califique de juego bruto y salvaje; éstos, tal vez, fingiendo ignorar que en los pueblos que van a la cabeza de la civilización, cultivan con gran intensidad dicho deporte, así es, continúa, que el pasado verano hemos formado una Sociedad y poco nos ha faltado, para tener que salir por donde el humo, teniendo que sacrificar unas cuantas pesetas de nuestro bolsillo particular.

Nosotros, al ver el tono amargo en que hablaba, le contestamos. Hay que ser constantes, no desmayar, tal vez lo que ayer no pudo llevarse a efecto sea hoy de fácil realización. Cuenta este concejo con uno de los elementos imprescindibles, prados, que reúnen las condiciones y que fácilmente se pueden convertir, aunque sólo sea por temporada, en hermoso campo de fútbol. Animo, pues, que una vez colocada la piedra fundamental, no será difícil, contando con todas las personas aman-

## Jabón Zotal

Cura granos, salpullidos y manchas de la piel. Especial para el baño y aseo personal.

Ventas: Farmacias y Droguerías

tes de la juventud, levantar el ansioso edificio.

## FALCON

### Trubia

#### EL RACING DE TRUBIA

Existía en este pueblo una Sociedad de fútbol que llevaba como título "El Racing de Trubia".

Desde hace bastante tiempo a los socios no se les pasa el recibo de pago como socios de la misma, y nosotros ahora preguntamos: ¿Es que se ha disuelto la Sociedad? Pues, si así es, debe ponerse en conocimiento de todos los socios, llamando a junta general, y acordar si ha de continuar o disolverse.

Además, como la citada Sociedad tiene varias pesetillas de fondo, la junta debe de acordar adónde han de ingresar, así como también las copas que posee ganadas en varios partidos.

Los que componen la Junta directiva tienen la palabra.

## Ceceda

#### INFANTIL DE CECEDA, 1; INFANTIL DE NAVA, 4

El pasado domingo se celebró en Ceceda el anunciado encuentro entre los equipos arriba indicados.

El partido resultó interesante, si bien desde los primeros momentos se notó una gran superioridad de los navetos, que lograron dominar a sus contrarios en todo el partido. Los tantos fueron hechos de manera admirable: dos por Ujo (uno de penalty), y los otros dos por Jesús y Fernando. El del Ceceda lo marcó Moreno.

Por Ceceda se distinguieron Manolo, Gabriel y Fernando.

De Nava, Ujo, Cholo y Toche, que estuvieron colosales, sobre todo el primero.

El referé, imparcialísimo y con mucha vista.

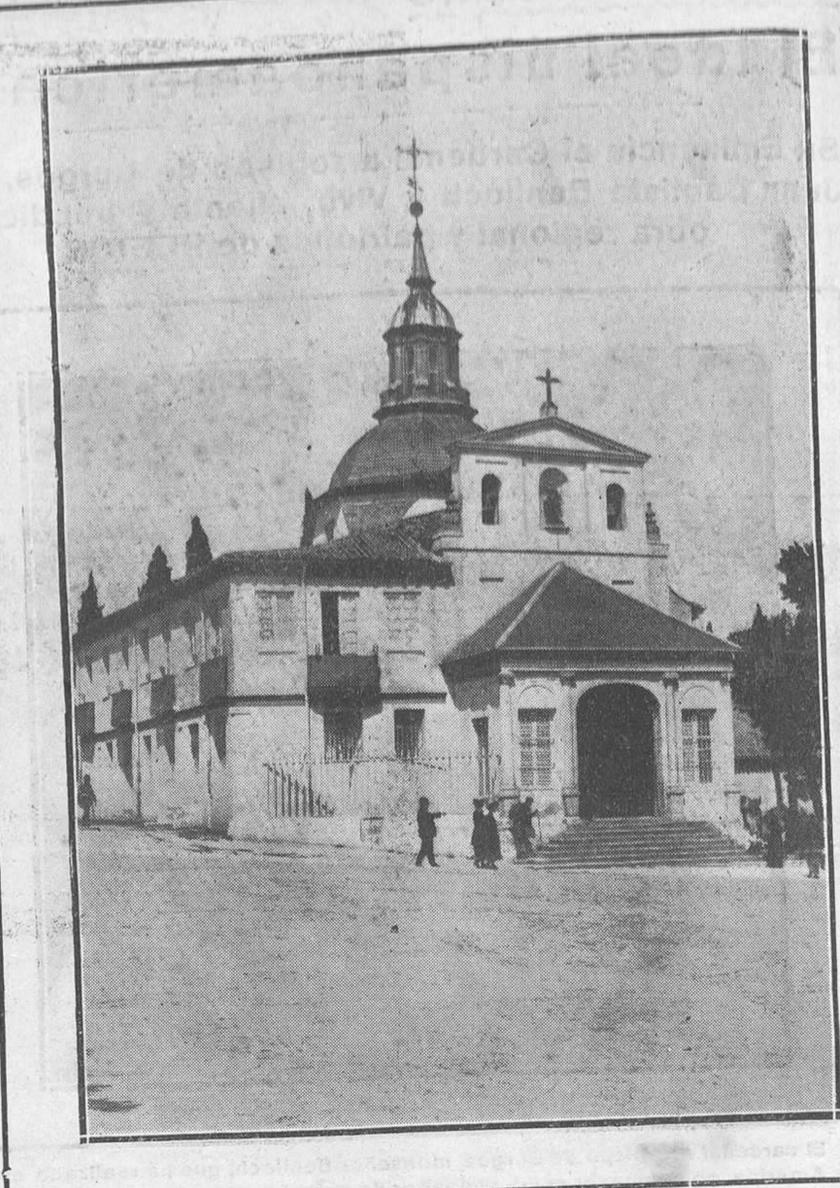
## Luanco

### PRO CULTURA FISICA

Hace algún tiempo nos lamentábamos en REGION de que en nuestro pueblo no existiera, al igual que en otros de la provincia, un campo donde la juventud pudiera dedicarse al deporte en sus múltiples manifestaciones. Como enamorados del ejercicio físico, como luanquinos, nos dolía la indiferencia, el lamentable escepticismo con que Luanco acogía las iniciativas deportivas que morían en flor.

Hoy nos congratulamos de que, ¡por fin!, el pueblo se haya dado cuenta de lo que significa el proyecto de unos cuantos jóvenes entusiastas fervientes del deporte, y se apreste a secundarlo con su ayuda moral y material.

La suscripción abierta para formar la Sociedad Deportiva ha sido un éxito.



MADRID.--La ermita de San Isidro Labrador, patrón de Madrid.

(Foto Vidal)

El número de socios inscritos es ya considerable, siendo la mayor parte de éstos pescadores, que fueron los que desde un principio acogieron la idea con gran entusiasmo. En fin, que, salvo contadas excepciones (las inevitables excepciones de siempre), Luanco respondió al llamamiento que se le hizo en pro de la cultura física, que es patrimonio de los pueblos civilizados.

El Comité organizador, con persistencia tenaz, digna de todo encomio, labora sin cesar, y sabemos pretende organizar una velada teatral a beneficio de la naciente Sociedad, que no dudamos será un éxito de taquilla.

Animo, y los pocos (por fortuna) que aún miran nuestro proyecto con iro-

nia (consecuencia de su idiosincrasia), no tardarán en convencerse de lo noble y edificante de nuestra labor.

## La peregrinación a Covadonga

En trenes especiales han salido para Covadonga los centenares de individuos que forman la peregrinación organizada por las Marías de los Sargarios.

De este importante acto de fe publicaremos amplia información gráfica y literaria en el número de mañana. Para despedir a los peregrinos acudieron a la estación crecido número de personas.

## SE VENDE

Automóvil BUICK, seis cilindros, carrocería Abadal, limosine, siete plazas y a toda prueba. Informarán, Garage España, Oviedo.

## BANCO GIJONES DE CREDITO

Capital: 12 millones de pesetas  
DOMICILIO SOCIAL

Corrida, núm, 48.-GIJÓN

Sucules. en VILLAVICIOSA y RIBADESELLA  
Este Banco efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de

BANCA, BOLSA Y CAMBIO  
CAJA DE AHORROS

Imposiciones desde UNA PESETA. Intereses TRES Y MEDIO por ciento.

Reintegros a la vista  
Consignaciones a vencimiento

A tres meses	3 1/2 por 100
A seis meses	4 por 100
A un año	4 1/2 por 100

CUENTAS CORRIENTES:  
En Pesetas o Moneda Extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.



MADRID: COSTUMBRES MADRILEÑAS.--Bebiendo el agua milagrosa en la ermita de San Isidro.

(Foto Vidal)

# Vida religiosa

Oviedo

NOTAS DEL OBISPADO  
NOMBRAMIENTO

Ha sido nombrado ecónomo de Posada de Rengos don Benjamín Martínez Rodríguez.

ADORACION NOCTURNA

Hoy, en la iglesia de San Tirso, tendrá lugar la tercera vigilia de San Pascual Bailón, de aniversario y de titular.

La vigilia de San Pascual Bailón es una de las que el reglamento considera como generales, revistiendo en Oviedo el carácter de aniversario y de titular de la sección y de turno.

Obliga la asistencia a todos los adoradores activos a primera hora, y los que no pertenezcan al turno de guardia pueden retirarse después de cantado el "Invitatorio".

El Consejo directivo ha acordado que en la noche de hoy, vigilia de San Pascual Bailón, se verifique solemne recepción de adoradores activos y honorarios y jura de bandera.

Los adoradores que aún no hayan sido recibidos como tales, conforme al ceremonial reglamentario, se servirán participar al presidente y deberán concurrir a primera hora de dicha vigilia para cumplir con aquel deber prescrito.

EN LAS AGUSTINAS RECOLETAS

Dará principio la novena de Santa Rita hoy viernes.

Durante ella, todos los días, a las siete y media, habrá misa rezada, y por la tarde los ejercicios, a las siete y cuarto, con exposición de Su Divina Majestad.

El día 22, último de la novena, habrá misa de comunión general, a las siete y media.

A las once, función solemne, en la que se expondrá Su Divina Majestad, quedando de manifiesto hasta la función de la tarde, que será a las cinco y media.

Después se bendecirán las rosas de Santa Rita, que se distribuirán a los fieles.

Los cuatro últimos días, habrá sermón, a cargo del muy ilustre señor don Benjamín Ortiz, canónigo magistral.

El último día se gana indulgencia plenaria visitando esta iglesia.

Gijón

LA ADORACION NOCTURNA A SU PATRONO

Mañana sábado, día 17 de mayo, celebrará la Adoración Nocturna vigilia general en honor de su celestial protector San Pascual Bailón, que, por su incomparable amor al augusto Sacramento del Altar, mereció ser designado por el inmortal Pontífice León XIII, patrón universal de todas las Asociaciones eucarísticas, declarando el decreto pontificio, que es de 28 de noviembre de 1897, lo siguiente:

"Así como hemos encomendado a Santo Tomás de Aquino la juventud estudiosa, a San Vicente de Paúl las Asociaciones de caridad, a San Camilo de Lelis y a San Juan de Dios los enfermos y cuantos se consagran a su auxilio, por igual razón, como cosa excelente y fausta y que redunde en bien de la cristianidad, en virtud de las presentes, con nuestra suprema autoridad, declaramos y constituimos a San Pascual Bailón, peculiar patrono



EL SEÑOR

## Don Ricardo Viejo Santa María

FALLECIO EN CARANGA (PROAZA)  
a las once de la mañana del día 15 de Mayo de 1924

A LOS OCHENTA AÑOS DE EDAD

Habiendo recibido los Auxilios Espirituales

R. I. P.

Su desconsolada esposa, doña Silveria Alvarez; hijos, doña Josefina, don Angel (ausente), don Manuel (ausente), don Federico, don Francisco (ausente), doña Victoria, doña Rosario, don Adolfo y don Julio (ausente); hijos políticos, don Daniel Azaola y don Balbino García (ausente); sobrinos y demás parientes,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas, encomienden su alma a Dios y asistan a la conducción del cadáver y a los funerales que tendrán lugar mañana, sábado, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria al cementerio parroquial de Caranga, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

Caranga (Proaza)

Don Ricardo Viejo Santa María

El fallecimiento de este respetable señor ha producido hondo pesar en este pueblo, donde era apreciadísimo por sus bellas prendas de carácter.

Su fallecimiento enluta un respetable hogar.

Enviamos nuestra condolencia por tan sensible pérdida a sus familiares, en especial a su desconsolada esposa, doña Silveria Alvarez.

celestial de los Congresos Eucarísticos, así como también de todas las Asociaciones eucarísticas existentes o que en lo sucesivo se instituyan."

## Letras de luto

Oviedo

Don Natalio Nieto de la Fuente

Honda impresión ha causado entre sus numerosas amistades la noticia del fallecimiento de don Natalio Nieto de la Fuente, ocurrida ayer en esta ciudad.

Vineulado estrechamente a conocidas familias, pronto se han hecho patentes las muchas simpatías con que contaba, en numerosas manifestaciones de pésame, que se han exteriorizado acudiendo al domicilio del finado en señal de duelo.

Era don Natalio Nieto persona de afable trato y de reconocidas virtudes, caballero a carta cabal, buen amigo y excelente ciudadano, que se interesó siempre por todo aquello que redundase en honor de Asturias y de España.

Enviamos a sus familiares la expresión de nuestro pesar por pérdida tan irremediable, e invitamos a nuestros lectores a elevar una oración por el eterno descanso del finado.



La Correspondencia de REGION dirijase al Apartado 42; la informativa y literaria, al Director; la administrativa, al Administrador.



EL SEÑOR

## DON NATALIO NIETO DE LA FUENTE

FALLECIO EN OVIEDO

el día 15 de Mayo de 1924, a las nueve y media de la noche

Habiendo recibido los Auxilios Espirituales

R. I. P.

Sus hermanos, don Antonio, don Víctor, Sor Bernarda, religiosa de las Salesas, en esta ciudad, doña Rosa, doña Pilar y doña Dolores; sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades asistan a la conducción del cadáver que se celebrará hoy, viernes, a las seis de la tarde, desde la casa mortuoria, Carretera del Cristo, al cementerio de la parroquia, por cuyo favor les vivirán eternamente agradecidos.

No se reparten esquelas.

# El Sindicato Católico Minero

NOTA OFICIOSA

Aunque no tenemos costumbre de proclamar con bombo y platillo las cuestiones que afectan a los trabajadores de la mina, de que formamos parte, sin embargo, no podemos callar en este momento lo que sentimos.

El señor Llana suena por toda la Prensa como capitán, guía y faro de todos los mineros asturianos, o mejor, que trabajan en las minas de Asturias. Será verdad; mas nosotros no lo creemos. En la Patronal hará lo que quiera, porque con organización, y aun estando muy quebrantada, como la tiene hoy, es facilísimo ir a un movimiento general a causa del aumento de salario pedido a los patronos. Lo difícil es salir airoso del conflicto que pueda plantearse.

El Sindicato Católico Minero, sin alardear en ninguno de sus miembros de ser capitán, luchó en épocas de libertinaje en contra, no de los intereses del trabajador de la mina, que siempre le fueron sagrados y, por tanto, defendidos con decisión, sino en contra del proceder injusto del Sindicato Minero Asturiano, o sea socialista, y venció.

Ahora que está sobre el tapete el resolver el aumento de salario pedido, el Sindicato Católico Minero no rehuye la lucha, por medio de la huelga si fuese necesario, para obtener lo que desea con justicia. Pero de ninguna manera los sindicalistas católicos nos podemos prestar, no a no ir a la huelga si preciso fuera, sino a ir a ella sin saber las probabilidades de éxito con que pudiéramos contar.

Las organizaciones, sean del matiz que sean, no deben ni pueden fiar su reorganización y preponderancia al azar...

El Sindicato Católico Minero, empieza sus negociaciones con la Sociedad Hullera Española el jueves día 15 del corriente, fecha en que expiraba el plazo dado por dicha organización, para su concentración. De lo que resulte en las negociaciones, daremos cuenta exacta, primero a nuestros compañeros y después a la opinión pública, a aquellos para que sancionen y a ésta para que comente.

Por adelantado decimos, que no siendo capitanes arañas, después de cuanto sea necesario, hablaremos clarísimamente, no importándonos la crítica, pues ésta sería, aunque adversa, justa, siempre que pospusiéramos el bien general de los obreros de la mina, al yo o al bien particular.

La fiesta del trabajo que el Sindicato Católico Minero tenía pensado celebrar el día 18 actual, no se celebrará por estar prohibidas las manifestaciones y mítines al aire libre.

El objeto principal de toda fiesta del trabajo es dar la sensación de fuerza organizada, por medio de la manifestación, esto no puede ser, y aunque quisiéramos celebrar mitin sólo, no tenemos local adecuado y a propósito.

Haremos, menos la manifestación, todo lo demás el día que inauguraremos la Casa Social de Moreda, que será próximamente, para lo que avisaremos con tiempo oportuno.

El Comité directivo

Moreda, mayo 1924.

## La Comisión que entenderá en el problema hullero

LA PROXIMA LLEGADA

Ayer nos manifestaron en el Gobierno civil que en breve llegará a esta provincia la Comisión técnica designada por el Directorio militar para estudiar y buscar solución al problema hullero planteado últimamente.

## Vacuna de Ternera

Todos los días de diez a una. Instituto de Vacunación Rodríguez San Pedro.-Uría, 72, Oviedo.-Gratis a los pobres.



# Guía de Profesionales

# Teatros y Cines

## INGENIEROS

**Durán y G. del Valle**  
Ingenieros de Caminos. Saltos de agua, líneas eléctricas, abastecimiento de aguas, puentes, hormigón armado, peritaciones, etc., etc. Proyectos, presupuestos, consultas. Oficinas: Oviedo, Campomanes, 3, de 10 a 13.—Ribadesella.

**José María Sánchez del Vallado**  
Ingeniero especialista en las construcciones de hormigón armado. Quince años de práctica. Numerosas e importantes obras ejecutadas. Horas de consulta: de 9 a 13, Corrida, 83, 1.º, Gijón.

## MEDICOS

### Corazón y pulmones

**Doctor MIRANDA**  
Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. Ex profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso María Cristina, de Madrid. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Uría, 72, piso 2.º, Oviedo. Teléfono 10-25.

### Estómago e intestinos

**Dr. Julio R. Fontán**  
Estómago, intestino e hígado. Especialista de las clínicas de París y Madrid. Consulta, de 10 a 12 y de 2 a 4. Teléfono número 10-88. Dueñas, 6, primero. Oviedo.

### Laboratorio biológico

**DOCTOR VALVIDARES VEGA**  
Diplomado del Instituto de Alfonso XII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento antirrábico en esta provincia. Bacteriología, autovacunas, Wassermann, análisis de sangre, brina, etc. Plaza del 27 de Marzo (Escandalera), 2. Teléf. 3-15, Oviedo.

### Niños

**DOCTOR ESTRADA**  
Especialista en enfermedades de los niños. Uría, 58, segundo. Tel. 12-70, Oviedo.

## Nervios

**Dr. Luis Laredo Vega**  
Especialista en enfermedades mentales y nerviosas. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 6. San Francisco, 18, 1.º. Teléfono 711, Oviedo.

### Nariz y oídos

**Dr. N. RON**  
Enfermedades de la laringe, nariz y oídos. Ex ayudante del profesor Hinojar, en el Hospital general de Madrid, y de la clínica del doctor Tapia (Sanatorio, Villa-Luz), Instituto, 24. Teléf. 744. Consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6. Gijón.

### Dr. Esteban González Díaz

Especialista en Medicina, Cirugía y Radioterapia de oídos, nariz y garganta. Consulta, previo número, de 9 a 1. Azcárate, 4, Gijón. Tel. 350.

### Oculistas

#### R. PENDAS

Oculista de los Institutos Oftálmico Nacional y Rubio. Consulta, de diez a una. Jovellanos, 21, primero izquierda. Teléfono 360.—Oviedo.

### ENFERMEDADES DE LOS OJOS

**DOCTOR OLIVEROS**  
Del Instituto Oftálmico Nacional y Real Hospital del Buen Suceso. Curación radical del estrabismo (bizquera). Consulta, de once a una. Pidal, 4, OVIEDO.

### Odontólogos

**Doctor Luis Martín Velázquez**  
Médico odontólogo. Enfermedades de la boca y dientes. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 6. Plazuela de Riego, 6, 2.º, Oviedo.

### DOCTOR FERNANDO MUÑOZ TOCA

Enfermedades de la boca y dientes. Consulta, de nueve a una y de tres a cinco. Escandalera, número 2, segundo. Teléfono 483. Oviedo.

## Piel

**Dr Valentín Fernández**  
Especialista en enfermedades de las vías urinarias, piel y secretas. Diatermia y rayos ultravioleta. Uría, 21. Tel. 13-24, Oviedo.

### Dr. Alberto González

Especialista en enfermedades de la piel y secretas, de las clínicas de los doctores Azúa y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6; días festivos, de 10 a 12. Santa Clara, 24, 2.º. Teléf. 199, Oviedo.

### Doctor Carlos Prestel

Especialista en enfermedades secretas, de las vías urinarias y cirugía general. Consulta diaria: mañana y tarde. Uría, 60, entresuelo. Teléf. 12-05, Oviedo.

### Dr. Enrique G. Rico

Especialista vías urinarias y su cirugía. Secretas y piel. Diplomado oficial de la Facultad de Medicina de París. Consulta: de once a una y de cuatro a seis; festivos, de diez a doce. Fruela, 20, segundo. Teléfono 3-25.—Oviedo.

### DOCTOR MORAN

Clínica dermatológica. Enfermedades de la piel, venéreo, sífilis y vías urinarias. Rosal, 19. Teléfono 5-27. Oviedo. Consultas: de once a una y de tres a seis. Días festivos, de nueve a once.

### Sanatorios

#### Celestino Alvarez

Jirujano, director que fué del Sanatorio que en la calle de Asturias llevó su nombre, opera actualmente en el Sanatorio de Santa Eulalia. Consulta: Cervantes, 3, segundo, de 12 y media a 2 y de 3 a 5. Teléfono 467.

## Mieres

En el Colegio de las Reverendas Hermanas Dominicas, de la calle de Campsagrado, se celebró últimamente una gran función teatral, organizada por las antiguas alumnas de dicho Centro docente, celadoras y Junta de la Archicofradía de la Beata Imelda.

El local hallábase repleto de distinguido público, en el que figuraban muchas y bellas señoritas. Hizo la presentación con ingeniosas frases el reverendo padre, Perancho, dominico.

Acto seguido se puso en escena el drama "El peso de una corona", en cuya interpretación ostentaron sus cualidades artísticas las señoritas L. Martínez, A. González, T. García-Jove, E. Salgado, M. García, E. Neiras, C.

García-Jove, R. Caparrós, C. Martínez, A. Fernández y C. Alvarez.

También se representó en singular acierto el gracioso sainete "Consultas ridículas", destacándose la labor de la señorita Aurora Alvarez, quien, además, amenizó los entreactos, ejecutando al piano selectas piezas.

Al final, la entusiasta y simpática Gloria Zapico dió lectura a unos inspirados versos, alusivos al acto.

La numerosa concurrencia salió complacidísima y premió con nutridos aplausos la labor de las distinguidas actrices, a quienes felicitamos efusivamente.

## En Grado (La Cruz)

Se vende en muy buenas condiciones una posesión de utilidad y recreo, compuesta de casa recién construida, con planta baja y piso, y finca de cinco días de bueyes, dedicada a huerta y árboles frutales de varias clases. Para informes, en la misma.



**LINEA "ISAAC'S"**  
LISBOA-LIVORNO-GENOVA  
Vapor DELIA  
Saldrá del Musel el día 17 de Mayo  
Vapor GELVES  
Saldrá del Musel el día 29 de Mayo  
Para hueco y flete, entenderse con sus consignatarios en Gijón:  
**Hijos de CASIMIRO VELASCO**  
Muelle Central de Fomento

## Compañías Hamburguesas

### SERVICIO FIJO RAPIDO DE VAPORES CORREOS

#### Hamburgo Sudamericana

LINEA EXTRA-RAPIDA: De Vigo, para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires (vía Lisboa).

20 mayo. ANTONIO DELFINO;

Precio en tercera corriente, 442,80 pesetas; en tercera especial, 517,80, 10 de junio CAP NORTE.

Precio en tercera corriente, 482,80 pesetas; en tercera especial, 557,80.

Línea directa.—De Vigo para Río Janeiro, Santos, Río Grande do Sul, Montevideo y Buenos Aires.

17 de junio LA CORUÑA.

Precio en tercera corriente, 462,80 pesetas; en tercera especial, 482,80.

Plazas disponibles en camarote: Vapor ANTONIO DELFINO, 12 plazas; CAP NORTE, 12 plazas, LA CORUÑA, 8 plazas.

#### Hamburg América Linie

Línea rápida.—De Vigo para Río Janeiro y Buenos Aires

21 de julio, RUGIA.

Precio en tercera corriente, 462,80 pesetas; en tercera especial, 482,80. Para Santos, San Francisco do Sul y Buenos Aires,

26 de mayo, BADEN.

Para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires,

3 de junio, BAYERN.

Precio en tercera corriente, pesetas 482,80; en tercera especial, 502,80.

LINEA RAPIDA: De Vigo para La Habana, Veracruz y Tampico;

12 junio vapor HOLSATIA.

Precio en tercera, para Habana pesetas 250; para Méjico, 482,75.

Los menores de dos años serán transportados gratuitamente.

**IMPORTANTE.**—Todos estos vapores ofrecen a los pasajeros de tercera clase instalaciones modelo, y poseen amplios comedores y saneadas cubiertas de paseo para todos los viajeros.

Es necesario que los pasajeros se presenten en esta Agencia con TRES días de anticipación a la salida de los vapores, a fin de poder cumplir con los requisitos de la Ley.

Para todos los informes, dirigirse a los agentes en Vigo.

#### Sucesores de Enrique Muldèr, Soc. Ltda.

Avenida de Montero Rios, 22.—VIGO

## Línea directa Barcelona-Musel

Salidas directas de Barcelona

25 Mayo.—Vapor "MARGARI"

Admiten carga a flete reducido

Para informes y solicitar cabida, dirigirse a su consignatario:

C. de ZABALA.—San Antonio, 25.—Tlf. 162

## Holland América Line

### ROTTERDAM

Servicio regular de vapores de pasaje entre los Puertos del Norte de España y los de CUBA-MEXICO

Próximas salidas para la HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO

VAPOR "SPARADAM"	BILBAO. . . . .	20 de Mayo
	SANTANDER. . . . .	21 Id.
	CORUÑA. . . . .	23 Id.
	VIGO. . . . .	24 Id.

Precio del pasaje en tercera clase, 424 pesetas.

Para toda clase de informes dirigirse a los Agentes

Sres. Pérez Ullivarri e Hijos, Bilbao.—D. Francisco García, Santander.—Sres. López y Sánchez.—Coruña.—D. Joaquín Davila y Compañía, Vigo

## Cie. Gle. Trasatlántique

Salidas fijas de GIJON, los días 22 de cada mes para la HABANA Y VERACRUZ

El día 22 de mayo saldrá de GIJON (Musel) el rápido vapor correo de 16.000 toneladas,

### ESPAGNE

Admitiendo pasajeros de primera, segunda y tercera clase.

Precio del pasaje en tercera clase, para Habana, 400 pesetas, y para Veracruz, 443 (incluidos todos los impuestos.)

Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su consignatario en Gijón:

Muelle, 2, 4 y 6. A. PAQUET. Telegramas: PAQUET.—Teléfono, 666

Lo que está comprobado

## Legumbres que atentan contra la salud

Muchas veces se ha dicho que las legumbres que se cosechan en los "celleros" de la ciudad son un peligro gravísimo para la salud, porque, al ser regadas con aguas negras, conviértense en depósito de toda suerte de microbios y bacterias mortíferas. Decíase, pero la gente no hacía caso al dicho. A lo más solían algunos comentar, encogiéndose de hombros:

—¡Bah! Toda la vida llevamos comiendo en Oviedo de esas legumbres, y no se muere más que el que Dios quiere.

Ciertamente. Sólo esa consideración fatalista explica la cronicidad de enfermedades epidémicas como el tifus. ¿Quién se detuvo a pensar en la procedencia de muchos desarreglos gástricos y otras más graves enfermedades del intestino...?

Precisamente en este mes de mayo se ha recrudecido la endemia tífica. Los médicos saben de bastantes casos, algunos seguidos de muerte. Esta situación fué atribuida al consumo de legumbres en crudo, como la lechuga y otras.

Y fué entonces cuando la Comisión de Beneficencia del Municipio "motu proprio" o por indicaciones de quien mejor advirtiese el daño, dispuso que el médico bacteriólogo señor Martínez analizase algunas de las legumbres recogidas en los "celleros".

El señor Martínez ha cumplido el encargo, y lo cumplió honradamente, escrupulosamente, con la autoridad superior que le conceden sus grandes méritos y con sólo la vista puesta en la salud del vecindario. De su estudio ha hecho el señor Martínez un informe luminoso, que no es definitivo aún.

Declara en principio que del examen practicado en una hoja de lechuga, por él mismo recogida y preparada, dedujo la existencia de centenares de bacterias, pertenecientes a familias diversas, aunque todas nocivas para la salud. Continúa observando algunas de estas bacterias, por parecerle generadoras del tifus.

Ante informe tan concluyente—del que hemos de volvernos a ocupar—la Comisión citada informa al Municipio, que se hace preciso, no ya prohibir todo cultivo de hortalizas en los repetidos celleros, sino que deben ser arrancadas y destruidas las que ahora existen en la tierra.

Entretanto, y mientras el Municipio toma providencia, nosotros advertimos al vecindario del peligro que corre.

## Vida municipal

### Oviedo

#### INTERESA A LOS BOTICARIOS

En las oficinas de Secretaría nos comunicaron ayer que están al pago los libramientos por importe de recetas a enfermos pobres correspondientes al primer trimestre del año pasado.

#### PARA UNA VACANTE DE MEDICO

Han solicitado tomar parte en las oposiciones a la plaza vacante de médico de la Casa de Socorro don Enrique Rubiera Olay, don José Antonio

Fernández García, don Ricardo Marqués Alvarez, don José Alvarez Blanco Gendín y don Carlos Moreno Santos.

El plazo para la admisión de solicitudes termina el 20 de este mes.

#### LA FACHADA DEL CAMPOAMOR

Atendiendo indicaciones de la Comisión de Policía Urbana, el alcalde dispuso que sólo se coloquen anuncios en las carteleras de la fachada del teatro Campoamor y no fuera de éstas, como venía ocurriendo.

#### ES DIGNO DE RESPETO...

Según nos dice el señor Cuesta, muchas gentes le suplican que haga desaparecer del Campo las alambradas de espinos.

Le parecen muy bien esas súplicas, y las atenderá porque tal es su desecho.

Y las atiende aún más gustoso, porque por ellas advierte que el público le obedece, que acata sus órdenes, al punto de no precisar ya de pinchos por las calles y en el parque para moderar sus ímpetus.

#### QUIZA SE ARREGLE

Una Comisión de obreros panaderos visitó ayer al alcalde para hablarle del pleito que tienen pendiente con los patronos. Parece que existen algunas dificultades, derivadas de un convenio estatuido entre obreros y patronos.

No obstante—continuó informándonos el señor Cuesta—, por consideración a mí, convocarán a junta general, y en ella examinarán el asunto con toda imparcialidad.

#### ESO SI QUE ESTA BIEN

La fuente pública del Campo de los Patos se ha inutilizado por desidias de los vecinos, según nos asegura el alcalde. Y como castigo a su culpa, la citada fuente estará dos meses más sin prestar servicio.

Esa nos parece una buena medida, que debiera extenderse a todas las zonas de la población.

#### ASUNTOS DE TRUBIA

Por último, el señor Cuesta nos dijo que, como consecuencia de una entrevista que había tenido con el concejal señor Fuentes, se trasladará a Trubia uno de estos días.

#### OTRA COSITA

El alcalde ordenará que arreglen la

**DR. EDUARDO R. SAN PEDRO**  
ESPECIALISTA PIEL Y NERVIOS  
Consultorio: Uria. 72, bajo  
OVIEDO

garita del guarda de Arbitrios que presta servicio en la Avenida de Santander.

## Ferias y fiestas

### Nava

El domingo se celebrará la romería llamada el Santo Angel de la Guardia. Habrá función religiosa, y terminada ésta, una animación grandísima para dos hermosos bailes en el prado de Gasparín, y terminará con una coñosal verbenas.

### Mieres

En los días 25 y 26 del presente mes se celebrarán en esta villa importantes ferias, en las que tomarán parte los concejos limítrofes.

El Ayuntamiento ha creado varios premios para los mejores ejemplares que se presenten al concurso de ganado.

También se preparan para dichos días grandes festejos, amenizados por la Banda municipal y música del país.

**HUEVOS a dos ptas. docena**  
GARANTIZADOS  
**HUEVERIA DE FRANCISCO MARTINEZ**  
Argüelles, 7



DEL ATRACO AL "CAFÉ ESPAÑA" DE BADALONA.--(1) El cajero, en su propia mesa donde fué sorprendido por los atracadores.--(2) Mostrador junto al cual fué asesinado el dueño del café, Francisco Plana.--(3) El dependiente del café Rosendo Folch, que fué muerto por los atracadores.--(4) La mesa de "burro" de donde fueron robadas varias cantidades. (Foto Badosa)

# CITROEN

El coche más económico, el único que le ahorrará dinero

MAS DE 100 COCHES RODANDO EN LA PROVINCIA

Agencia directa y exclusiva: **Garage Blanco** Teléfono 8-15 :: OVIEDO

Talleres electro-mecánico y de NIQUELADO :- El mejor instalado de la provincia :- Más de 50 JAU-LAS Independientes :- Baterías Willard, bandajes Hutchison :- Accesorios en general.

# Exploraciones, inventos y ciencias

## LOS FOSILES

“Actualmente las conchas, los peces y los demás animales están enterrados en el lúgamo o cieno de los lagos y de los estuarios (1); los ríos también arrastran esqueletos de animales terrestres, troncos de árboles y otros vegetales flotantes; los terremotos, a su vez, hacen desaparecer llanos e islas con todos sus animales y vegetales. Estos restos orgánicos están envueltos en depósitos de lúgamo (barro pegajoso), de arena o de guijarros, suministrados por las aguas, y con el tiempo se petrifican, es decir, se transforman en una materia pétreo semejante a la de las conchas y huesos encontrados en los terrenos antiguos (2). Así se verifica la petrificación o la formación del fósil. De aquí podremos deducir la definición verdadera de fósil; éste es “todo resto orgánico, bien vegetal, bien animal, que se encuentra en estado pétreo, en las diferentes capas de la corteza terrestre.” La palabra “fósil” viene del latín “fossilis”, que significa *cavado*, y conforme a esto se llamaba fósil a todo lo que era extraído de la tierra, confundiéndose con mineral, y así se encuentra empleada en autores antiguos; pero desde Linneo se restringió el anterior concepto, y sólo se aplica a “todo resto de ser orgánico sepultado espontáneamente en los estratos terrestres, y que aparece fuera de sus condiciones normales de existencia”, como lo define don Manuel San Román Elena (3).

Ahora bien, la fosilización o tránsito de un cuerpo del estado natural al de fósil se verifica de varias y distintas maneras. Encontramos a veces los huesos, plantas y conchas, no sólo con su forma y estructura particular, sino también con la sustancia orgánica de que en un principio fueron compuestos. Ejemplos, los hay en casi todas las colecciones paleontológicas. En el Museo de Trinity-College, en Dublin, hay algunos esqueletos del antiguo gamo de Irlanda, cuyos huesos están en perfecto estado de conservación; también se encuentran bastantes ejemplares de esta forma en el Museo Británico. Otras veces, sólo queda en la roca que sepultó el hueso, planta o concha una huella, pues algún agente exterior diluyó o hizo desaparecer la especie orgánica que entre los dos pedazos de roca estaba presa. La huella que deja la especie sobre las rocas, se llama *molde*. En esta forma se encuentran innumerables ejemplares, muy comunes. “Esta forma de fosilización se comprenderá fácilmente si se examina el cieno en el momento en que se acaba de sacar de un estanque en

que haya conchas. Si el cieno es arcilloso, adquiere consistencia al desecarse, y cuando se rompe un pedazo se halla que cada concha ha dejado huellas de su forma exterior. Si se separa la misma concha, se halla en el interior un núcleo sólido de arcilla teniendo la forma del interior de la concha.” (4)

Hay otra forma de fosilización, que cuanto más se la considera, más admirable y deslumbradora aparece.

En la segunda clase de fosilización, el espacio que queda entre los dos pedazos de arcilla se halla a veces relleno de sílice o caliza, que afecta la forma “exterior” de la concha o planta, etc., pero en este último caso la masa de sílice o arcilla, no sólo afecta la forma “exterior”, sino también la interior” o, mejor dicho, “interna”, porque afecta a las moléculas de la especie, y así podemos observar, con ayuda del microscopio, que los vasos característicos de una especie vegetal se hallan petrificados, y como se dice de una planta se dice de los demás restos fósiles.

El misterio de esta transformación lo explica Lyell (5), de la siguiente manera: “Cuando una substancia orgánica se halla expuesta al aire libre, a la acción del sol y de la lluvia, acaba por pudrirse para disolverse en los mismos elementos que la componen, y que son principalmente el oxígeno, el hidrógeno, el nitrógeno y el carbono. La atmósfera absorbe luego estos elementos o se los llevan las lluvias, de suerte que desaparece todo vestigio de animal muerto o de planta. Pero, cuando estas mismas substancias son sumergidas, se descomponen con más lentitud, y si ellas son sepultadas en la tierra, todavía desaparecen más insensiblemente, como podemos convencernos por los ejemplos que nos suministra la madera que hallamos en ella. Luego, si a medida que cada partícula orgánica se desprende por la putrefacción para pasar al estado líquido y gaseoso, se halla luego dispuesta a depositarse una molécula igual de caliza, de sílice o de otro mineral, puede ya presumirse que la materia inorgánica ha de ocupar precisamente el sitio abandonado por la molécula orgánica. De esta manera, no solamente se obtendrá luego el molde interior de ciertos vasos, sino que, además, las paredes de estos mismos vasos podrán en seguida descomponerse y sufrir una transformación semejante.”

Mr. Jukes (6) la explica con un ejemplo: “Sucede como si una casa fuese reedificada gradualmente, piedra por piedra, ladrillo por ladrillo, siendo cada piedra y cada

ladrillo reemplazados por una piedra y por un ladrillo de un género diferente, sin que cambiara, ni la forma, ni las dimensiones de la casa, ni el arreglo y disposición de sus cuartos, de sus corredores y de sus gabinetes, ni aún el número y la forma de piedras y ladrillos.”

Göppert de Breslau hizo un experimento para imitar lo posible la fosilización de los seres. Sumergió varias especies orgánicas en aguas en las que había en disolución caliza, sílice, etc.; después de algunos días llegó a observar que aquellas especies estaban un tanto fosilizadas.

Puso también en una disolución medianamente concentrada de sulfato de hierro, tiras delgadas longitudinales de abeto de Escocia; después de haberlas dejado unos días, las hizo desecar; después las sometió a un intenso calor hasta que quedó consumida la materia vegetal, y observó que el óxido de hierro había tomado con tanta exactitud la estructura de la madera, que con auxilio del microscopio se veían claramente todos los vasos característicos de estos vegetales.

### ¿De qué proceden los fósiles?

Permitáseme este pequeño paréntesis.

Una señora quería enseñar a unas muchachas de un pueblecito un poco de labores y ciencias, y hablando con otra sobre el nombre que habían de dar a sus clases, para que sirviese de reclamo, decidieron llamarla clase de “Preceptiva literaria”. Este nombre les “sonaba”, y por eso acudieron muchísimas jóvenes, por lo de que “sonaba a literario”. Pues bien, lo mismo que pasó en este caso, pasó en la cuestión de que de dónde procedían los fósiles. A algunos se les ocurrió (¡feliz ideal!) decir que los fósiles eran producidos por la fuerza plástica de la naturaleza, pero a ninguno se le pasó por la imaginación el probar que la naturaleza poseía esa fuerza plástica y cómo obraba esa fuerza—caso que la naturaleza la tuviera—sobre los seres enterrados en la corteza del globo. De modo que, mientras no haya más pruebas (aunque no sean tan “plásticas” como la fuerza), no se puede admitir este... ¡tantojo!

Otros dicen que los fósiles fueron objeto de una creación especial por parte del Supremo Creador.

Si viésemos un tronco comido por la carcoma, no diríamos que fué objeto de un acto especial de la creación en aquel estado. Si una concha sacada de un río lleva consigo tierra o cieno, no deduciremos que Dios tuvo que dedicar un espacio del tiempo de su creación para formar algunas conchas con tierra adherida a sus valvas o introducida en su interior. Por último, si tropezamos con un esqueleto, sería muy ilógico que dedujésemos de aquí el que Dios debiera haber creado esqueletos sin alma ni substancia animal que los informase, sin que por esto se menoscabase la omnipotencia divina.

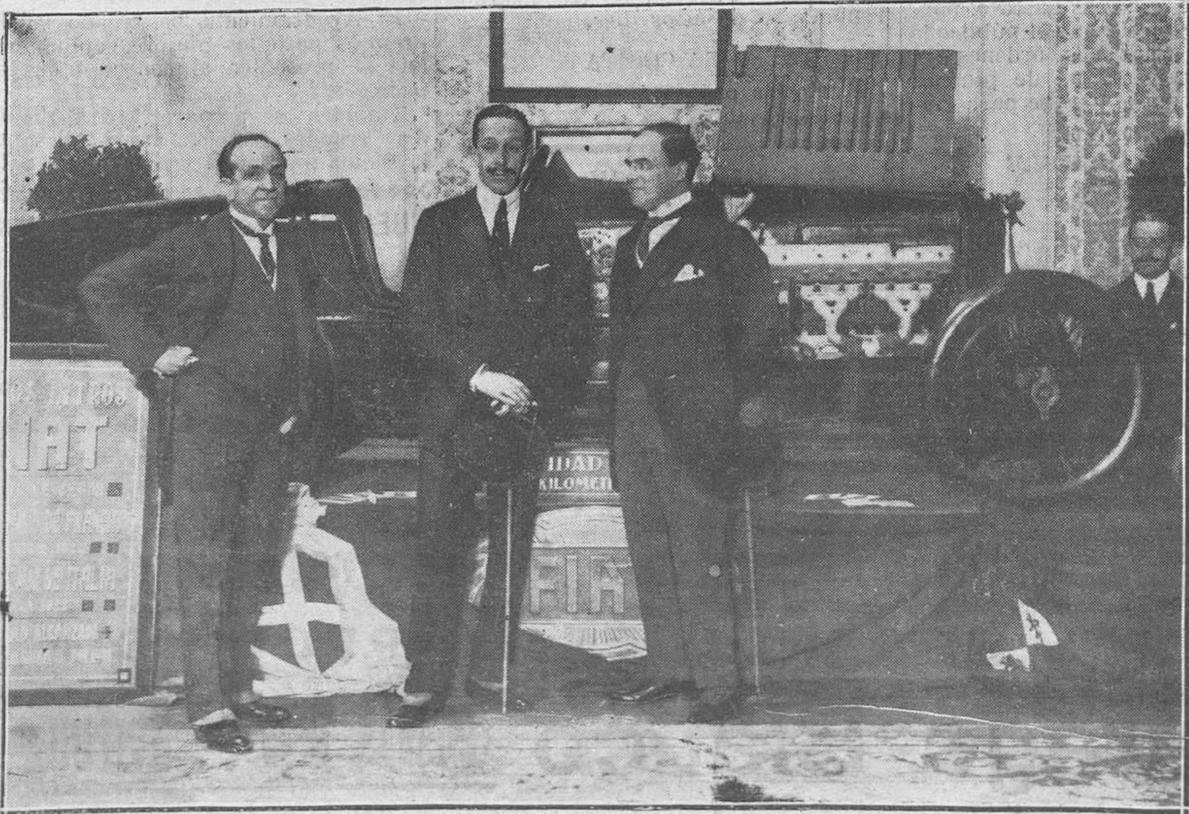
Si Dios es omnipotente habrá construido las pirámides de Egipto, el Escorial, etc... no, ¡señor! De que Dios haya creado las cosas que vemos, y de que Dios sea omnipotente, no se puede seguir el que haya hecho estas otras cosas que digo; además, si la formación de los fósiles y la construcción del Escorial se pueden atribuir a otra causa, ¿por qué se han de atribuir directamente a Dios? Recordaré lo que dice el P. Suárez (7) “Non est ad primam causam recurendum, cum possint effectus ad secundas causas reduci”. (No debemos atribuir a la primera causa, cuando podemos hacerlo a las segundas). Dije “directamente”, porque indirectamente Dios lo hizo todo, lo mismo las pirámides, que el Escorial, que... la rotativa de REGION, pues si Dios creó el hombre y este fué el que ejecutó estas obras, fué Dios el que “indirectamente” hizo todo esto.

De modo que ni la fuerza plástica formó los fósiles ni el Ser Supremo dedicó su tiempo a crear seres petrificados. Una advertencia. Uno de los que más disparates dijo acerca de los fósiles fué Voltaire.

El mar, los ríos, etc., cubren, en su incesante arrastre de materias minerales, bajo su fina arena, multitud de conchas, plantas y aun animales. Los terremotos y los volcanes, en sus imponentes y trágicas manifestaciones de poderío, sepultan bajo su candente lava multitud de plantas y animales, etc.

Pasan diez, cien mil años, y esos restos de la fauna y la flora terrestre estuvieron durante este largo tiempo transformándose en restos minerales, van sustituyéndose sucesivamente molécula orgánica por molécula mineral...

Al cabo de esos cien mil años, el pico de un cantero, el arado de un labrador, dirigido el primero por la cien-



MADRID.—S. M. el Rey en la “Exposición de automóvil” que ha inaugurado oficialmente.

(Foto Vidal)

# ciencias aplicadas

**MAÑANA:**  
**LA MEDICINA, LOS MEDICOS, LA HIGIENE**  
 Fémina en la campaña sanitaria.—Abolicionismo, por Antonio Heller. Otros artículos y fotografías.

auxiliado el segundo por la fortuna, encuentran los restos, en una cantera el primero, y en un bello valle el segundo; pero, ¿cómo los encuentran? Bajo la misma forma, bajo la forma y estructura de la piedra.

¿La fuerza plástica de la naturaleza los formó? ¿Los creó en uno de esos días del Génesis?

BERMUDE

1923.

Estuarios son las sinuosidades de la costa, en las que se mezcla el agua de la alta marea y la de algunos ríos. Page.—Advanced Text-Book of Geology, n.º 7. S. Román.—Tratado de Geología, pág. 91. Lyell.—Elementos de Geología, tomo 1. Lyell.—Elementos de Geología, tomo 1. Jukes.—Manual of Geology, pág. 375. Suárez.—De Angelis, tomo 1, n.º 8.

## Iluminación automática de las máquinas de coser

aparición de pequeñas dinamos destinadas a producir energía eléctrica suficiente para el alumbrado de las máquinas de coser, fué recibida con júbilo por todos aquellos que sufrían los inconvenientes de las viejas linternas de petróleo, y aun de los faros de acetileno. La inmediata adaptación de dichas dinamos se ha reflejado en la reciente aplicación del mismo sistema para la iluminación de las máquinas de coser; los resultados obtenidos han sido excelentes, y no parece improbable que se generalice ese sistema. Bien sabido es que no siempre

se consigue iluminar con precisión el punto en que trabaja la aguja, cuando no se dispone de alumbrado eléctrico, y aun existiendo instalación en la casa, suele ser necesario colocar la máquina de coser en la proximidad de un tomá-corriente para servirse de una lámpara portátil. Empero, ésta tiene que ser colocada sobre la mesita de la máquina, y como al trabajar con cierta velocidad tiene necesariamente que producirse vibración, no deja de existir el riesgo de que aquélla varíe insensiblemente de posición y de que en un momento dado se caiga. Por otra parte, las lámparas de petróleo ofrecen el grave inconveniente de ensuciar con harta frecuencia los géneros en que se trabaja. La dinamo viene, pues, a suprimir todos esos inconvenientes. Sobre el eje del aparato se coloca una pequeña rueda en contacto con el volante de la máquina, y al girar produce la corriente eléctrica. La lamparilla se instala en la extremidad de un brazo horizontal, que termina en un codo, cuyo ángulo puede aumentarse o disminuirse, según la conveniencia de la costurera. El conjunto se mantiene fijo mediante un pie que puede atornillarse sobre la madera de la mesita. Bastarán, entonces, unos cuantos movimientos del pedal para obtener una iluminación bastante buena. Además, cuanto mayor sea la rapidez con que se trabaje en la costura, tanto mayor será la intensidad de la corriente, y, por consiguiente, la luminosidad, hecho importantísimo para la persona que trabaja, ya que entonces necesitará ver con más claridad.

## No se devuelven los originales

# La nueva idea para la construcción de salvavidas



Cuando está plegado, el salvavidas se disimula a los costados de los faros.—(2) Cómo acciona el aparato al producirse la colisión con un transeunte.

Mr. Peterson es un inventor británico, que recientemente ha patentado en Londres un aparato destinado a evitar las consecuencias al pasar por encima de las ruedas del vehículo, autor del accidente. El salvavidas, respecto del automóvil, cuando el salvavidas no está plegado, es casi idéntico al de los coches provistos de una delantera para-golpes, que tan amplia aceptación ha conseguido en todo el mundo. Sin embargo, en el momento de producirse un choque entre el peatón y el vehículo, dicha barra, dos brazos de acero se alargan hacia adelante y ponen tensa una red que recibirá el impacto de que haya tocado tierra. En condiciones normales, los brazos de acero se encuentran sujetos a los lados del "chassis" por un cierre que actúa el para-golpes; inmediatamente después de actuar sobre el cierre, entran en funciones potentes resortes, que empujan los brazos hacia adelante y ponen tensa la red receptora. El invento de Mr. Peterson no ha sido sometido todavía a suficiente cantidad de ensayos para que pueda asegurarse que está llamado a encontrar aplicación en

toda clase de automóviles. Por de pronto, las pruebas hechas en Londres se han efectuado con vehículos que marchaban a una velocidad de 10 kilómetros por hora, más o menos; conyendría, claro está, ensayar los efectos del salvavidas a velocidades mayores, inclusive hasta cincuenta y cinco o sesenta kilómetros por hora, para asegurar que el invento es de verdadera utilidad. Por otra parte, parece que el modelo inicial de Peterson tendrá que sufrir una modificación, tendiente a evitar el contacto y consiguiente rozamiento entre los brazos de acero extendidos y las ruedas, cuando éstas se encuentran en ángulo. También se calcula que la red tendría que ser extraordinariamente fuerte. El gran número de accidentes causados en la Gran Bretaña en el transcurso de este año por los automóviles ha tenido como consecuencia que los inventores pensarán en resolver el grave problema mediante la construcción de salvavidas, más o menos ingeniosos. Parece que el de Peterson no es tan inútil y poco práctico como la mayoría de los hasta ahora ensayados en la Gran Bretaña, Francia y los Estados Unidos.

## Toda la correspondencia literaria debe dirigirse al Director, Apartado 42, Oviedo

## El acohol de banana

Si se considera que llegará un día en que no bastará el petróleo para cubrir las necesidades mundiales, se comprenderá la importancia que puede tener la utilización del alcohol de banana en los motores a explosión. El problema es interesante para Francia, que puede producir en sus colonias el carburante que necesita el país para facilitar el transporte de los productos por medio de camiones automóviles y aumentar la aportación de primeras materias a las líneas ferroviarias. La fabricación del alcohol con las materias derivadas del amilico o con la celulosa no puede ser intentada en las colonias, y es necesario buscar vegetales que contengan azúcar fermentable ya formado. A falta de caña de azúcar, que no se cultiva en las costas de Africa, los ensayos realizados en la Costa de Ivoire han demostrado que se puede ventajosamente utilizar la banana. El bananero se produce admirablemente en la Costa de Ivoire, ya en su variedad de bananero del paraíso, ya en la de bananero de China. Este último, cuyo rendimiento por hectárea es más elevado y más ventajoso, presenta la ventaja de ser productivo y muy rico en azúcar.

Los trabajos realizados por el señor Paul Ammann, encargado de la misión, han dado por resultado que, para 24 toneladas de pulpa, producción de una hectárea de bananeros durante un año, se obtienen más de 23 hectolitros de alcohol puro, y estas cifras obtenidas por ensayos de fermentación de pulpa sola—es decir, privada de las cortezas de los frutos—pueden ser aumentadas utilizando los frutos enteros.

## Los lapones y la música

Ha llegado a Estocolmo un explorador de la Laponia, con un cargamento de sefientos discos fonográficos, en los cuales han quedado impresas las curiosas imprecaciones musicales de aquel pueblo nómada. Según dicho explorador—nombrado Karl Tiren—los lapones, para renegar y jurar, no tienen palabras malsónicas como los demás pueblos de la tierra. Por el contrario, cuando se calientan—lo que suele suceder muy pocas veces, porque el país es muy frío—modulan unos cantos llenos de eufemismos para denostar a las personas con quienes se molestan. La música, por lo visto, no es la de las que se pegan por su ritmo; basta decir que algunos cantos lapones resultan sumamente parecidos a la música de Wagner. Como la del discutido compositor alemán, la música lapona es de carácter descriptivo, y hay en ella los motivos para todas las cosas, especialmente para los animales: el reno, la ardilla, el oso, el perro y aun el mosquito, tienen su motivo peculiar. Este último, aunque los cablegramas de Estocolmo no lo dicen, ha de consistir en un chillido, de menor a mayor, seguido de una picada. Por lo menos este es el leitmotivo de los mosquitos cubanos y el motivo de que los cubanos no puedan pegar los ojos en cuanto llega el verano. Aunque la manera de jurar lapona es, desde luego, más artística que la nuestra, no recomendamos a nuestros snobistas que introduzcan la moda de las imprecaciones musicales, para evitarnos tener que oír un concierto en cada esquina y que vayan a confundirse las sesiones municipales con las misas a toda orquesta.

# Madrid, provincias y extranjero

(Información telefónica y telegráfica de nuestro redactor-corresponsal madrileño Eduardo Palacio Valdés).

## LOS REYES EN BARCELONA

### Don Alfonso visita la ciudad de Gerona

#### Su Majestad la Reina, en Montserrat

##### LA REINA EN LA CASA DE CARIDAD

BARCELONA.—Esta mañana estuvo en la Casa de Caridad Su Majestad la Reina doña Victoria, a la que acompañaban la duquesa de San Carlos, el marqués de Bendaña y el gobernador civil.

En aquel benéfico establecimiento fué recibida la Soberana por la Junta de diputados.

Doña Victoria recorrió las diversas dependencias de la Casa de Caridad, elogiando su excelente instalación.

En el patio del establecimiento presenció varios bailes típicos, que fueron muy del agrado de la augusta señora, la cual, complacida en grado sumo, prometió hacer otra visita en compañía de los infantitos.

De la Casa de Caridad se trasladó la Reina y sus acompañantes al Hospital militar instalado en la calle del Taller.

La Soberana recorrió también las diversas dependencias de aquél y conversó con los soldados que allí se encuentran curándose de lesiones adquiridas en campaña.

##### EL REY A GERONA

BARCELONA.—A las diez de la mañana salió Su Majestad el Rey para Gerona en automóvil.

Le acompañaban los generales Primo de Rivera, Milans del Boch, Barrera y el marqués de Viana.

En tren salieron para aquella capital, con el fin de recibir en ella al Soberano, el presidente de la Mancomunidad, señor Sala, y el barón de Viver.

##### PARA LOS CONCEJALES MADRILENOS

BARCELONA.—El alcalde ha pedido en el Hotel Ritz se reserven diez habitaciones, que han de ocupar otros tantos concejales del Ayuntamiento de Madrid, que el sábado llegarán a Barcelona con el fin de asistir a la recepción que se celebrará en Palacio con motivo del cumpleaños del Monarca.

##### UNA FIESTA EN EL PARQUE

BARCELONA.—El próximo sábado, día del cumpleaños del Rey, se celebrará una simpática fiesta en el Parque de Barcelona, en la que tomarán parte todos los niños de las escuelas municipales de la ciudad condal y que constituirá un acto de homenaje a los Reyes e infantitos.

##### EL AGRADECIMIENTO DE LA REINA DE BELGICA

BARCELONA.—El alcalde de Barcelona ha recibido un telegrama del marqués de Villalobar, en el que, en nombre de la Reina de Bélgica, da las gracias a los habitantes de la ciudad condal por su salutación.

Este telegrama es contestación a otro del alcalde en el que notificó el agradecimiento del pueblo de Barcelona por la cooperación que la augusta señora ha prestado para la celebración de la actual Exposición Aycicola.

##### PARA RECIBIR A LA REINA DOÑA MARIA CRISTINA

BARCELONA.—Se ha dispuesto que para recibir a la Reina doña María Cristina y a los infantitos, concurren al apeadero de Gracia todos los generales y asimilados y las Comisiones de los diversos Cuerpos de guarnición en Barcelona.

Rendirá honores a la augusta señora, una compañía del regimiento de Cazadores, con bandera y música.

##### LOS SARGENTOS DE LA GUARNICION

BARCELONA.—El marqués de Fonda ha dispuesto que circulen gratuitamente en los tranvías los sargentos de la guarnición que hoy obsequiarán con un banquete en el restaurante del Tibidabo a S. A. R. el príncipe de Asturias.

##### LA REINA Y EL PRINCIPE DE ASTURIAS VISITAN EL MONASTERIO DE MONTSERRAT

A las dos y media salieron hoy para Montserrat, con objeto de visitar aquel Santuario, Su Majestad la Reina doña Victoria y el príncipe de Asturias.

El viaje lo efectuaron en automóvil, acompañados de los gobernadores civil y militar.

Esperaban en el Santuario de Montserrat a los augustos viajeros el marqués de Viana, el marqués de Montilla, el duque de Fernán Núñez y otras personalidades.

Fueron recibidos por el prior del Monasterio, P. Sinol, y por toda la comunidad.

El abad mitradó se encuentra ausente.

La Reina y su hijo entraron en el Santuario bajo palio, que era portado por el duque de Fernán Núñez, el marqués de Comillas, el marqués de Montilla y el marqués de Pons.

Después de rezarse una salvé, la Reina y el príncipe de Asturias recorrieron los claustros del Monasterio.

A continuación fueron obsequiados con un te, al que asistieron unas cincuenta personas.

Finalmente visitaron el ferrocarril de cremallera.

##### EL OBSEQUIO DIARIO DE LAS FLO- RISTAS

BARCELONA.—Las floristas de las Ramblas envían diariamente al alcalde, para su entrega a la Soberana, hermosos ramos de flores para adorno de la mesa y tocador.

Doña Victoria, por conducto del alcalde, ha dado las gracias a las floristas por tan agradable obsequio.

##### LOS POETAS CATALANES Y JACINTO VERDAGUER

BARCELONA.—Los poetas catalanes, para sumarse al homenaje dedicado al gran poeta Jacinto Verdaguer, visitaron ayer la tumba donde yacen los restos de aquél, depositando una gran corona de flores naturales, con la siguiente dedicatoria en catalán: "A Mosén Jacinto Verdaguer, los suyos".

##### EL PRINCIPE ESTUDIA

BARCELONA.—El príncipe de Asturias no salió en toda la mañana de Palacio por estar dedicado al estudio.

##### EL REY, A GERONA

BARCELONA.—A las nueve y cuarto de la mañana se formó en Capitanía general la comitiva que había de acompañar al Rey, desde Barcelona a Gerona.

Desde Capitanía general marcharon las Comisiones al Palacio Real, donde se unió a ellas el Rey, emprendiendo el viaje acto seguido.

Al llegar a Badalona esperaban ante el Ayuntamiento de aquel pueblo el

Municipio en pleno y numerosísimo público.

La presencia del Monarca fué acogida con aclamaciones.

El Rey saludó a las autoridades del pueblo y expresó su sentimiento por no poderse detener más tiempo en Badalona.

La comitiva continuó sin detenerse hacia Mataró, donde se tributó al Monarca un cariñoso recibimiento.

Toda la población esperó el paso de la comitiva, siendo el Rey muy aplaudido y oyéndose vivas a los Reyes y al general Primo de Rivera.

El entusiasmo culminó en Arenys de Mar.

Esperaban allí al Monarca el Ayuntamiento de Arenys de Mar y los alcaldes de todos los pueblos del distrito.

Ante las cariñosas muestras de afecto que recibía, el Rey se sintió obligado a permanecer largo rato en aquella población.

Varias señoritas entregaron a los Reyes ramos de flores, y otras las arrojaron al paso del automóvil regio.

En Gerona el recibimiento fué entusiasta. La ciudad presentaba aspecto de día grande, y casi todas las casas particulares lucían colgaduras.

De todos los pueblos de la provincia habían llegado numerosísimos via-

jeros, que daban a la ciudad un aspecto singularmente animado.

Los niños de las escuelas públicas esperaban a los Reyes con banderitas nacionales.

Cubrieron la carrera las tropas de la guarnición.

En la explanada de la estación había formados siete mil somatenistas, con sus jefes, procedentes de toda la provincia.

A la una y cuarto llegó el Rey, dándole la bienvenida el alcalde de la ciudad.

El Rey revistó las fuerzas, que luego desfilaron ante él, así como los Somatenes.

Presenció don Alfonso el desfile desde la tribuna de la plaza del Marqués de Camps.

Después, el Rey y sus acompañantes marcharon a pie a la iglesia de San Feliz, donde adoraron la reliquia de San Narciso, patrón de la ciudad.

Terminada esta visita se celebró en el Ayuntamiento una brillante recepción, que duró dos horas.

Para terminar se sirvió en el vestíbulo de las Casas Consistoriales un banquete ofrecido por el Municipio a don Alfonso.

Probablemente marchará el Rey a Figueras para visitar el histórico castillo de aquella ciudad.

## INFORMACION POLITICA

### El general Hermosa desempeñará la presidencia interina del Directorio

#### El Cuerpo diplomático saldrá para Barcelona a cumplimentar al Rey el día de su cumpleaños

##### SALEN PARA BARCELONA ALGUNOS GENERALES DEL DIRECTORIO

En el rápido de esta mañana han salido para Barcelona los vocales del Directorio militar generales Gómez Jordana, Rodríguez Pedre, Muslera y Valespinosa.

A la estación acudieron a despedirles los subsecretarios de Hacienda, Gobernación, Estado y las autoridades.

Durante la ausencia del general Gómez Jordana, desempeñará la presidencia interina del Directorio el general Hermosa.

##### LA REINA MADRE Y LOS INFANTITOS

Mañana viernes, a las nueve, saldrá para Barcelona la Reina madre, doña María Cristina, acompañada de los infantitos.

##### EL CUERPO DIPLOMATICO

En tren especial saldrán también hoy viernes para la ciudad condal, con el fin de asistir a la recepción que se celebrará con motivo del cumpleaños del Rey, el Cuerpo diplomático.

##### FIRMA OFICIAL

En la Presidencia han facilitado esta mañana a los periodistas la siguiente firma despachada por el Rey en Barcelona:

De Hacienda.—Fijando el capital que ha de servir de base a una Sociedad extranjera.

De Gobernación.—Jubilando por haber cumplido la edad reglamentaria y concediéndole honores de jefe de Administración, a don Antonio Millán, jefe del Cuerpo de Telégrafos.

Idem ídem a don Miguel Marcel Balbón, jefe del Cuerpo de Telégrafos.

Idem ídem a don Fernando Núñez, jefe del Cuerpo de Telégrafos.

Promoviendo al cargo de inspector de Telégrafos a don Marcelino Ortega.

Promoviendo al cargo de inspector

general de Telégrafos a don Manuel Fernández Usaola.

Idem al cargo de inspector de Telégrafos a don Jaime Claré.

Idem ídem a don José Malero.

Idem al cargo de jefe del Cuerpo de Telégrafos a don Francisco Maimón.

Idem ídem a don Jerónimo Rodríguez Cervé.

Idem ídem a don Angel García Fernández.

Idem ídem a don Francisco Montilla.

De Gracia y Justicia.—Conmutando por destierro el resto de la pena a Antonio Ruiz Zúñiga.

De Fomento.—Nombrando por ascenso de escalafón ayudante mayor de Obras públicas a don Teodomiro Y. Martín.

##### HACIA EL MEJORAMIENTO DE LOS SERVICIOS TELEFONICOS

El Gobierno, convencido de la imprescindible necesidad de dotar a España de un moderno y útil servicio telefónico, ha acordado nombrar una Comisión, presidida por el director general de Comunicaciones, para que examine, estudie y proponga la solución, teniendo presentes dos proposiciones presentadas por otras tantas importantes Compañías extranjeras, que han efectuado grandes instalaciones telefónicas en otros países.

##### EN LA PRESIDENCIA

Los generales del Directorio que han quedado en Madrid no asistieron hoy a la Presidencia.

En la Jefatura de información de la Presidencia manifestaron a los periodistas que nada tenían que comunicar.

##### LA UNION GENERAL DE TRABAJADORES

Ultimamente ha celebrado una reunión la Unión General de Trabajadores, acordando asistir a la Conferencia Sindical Internacional, que se

celebrará en Viena en los primeros días del próximo mes de junio.

La Unión General de Trabajadores ha acordado que asistan a dicha Conferencia, representando a España, los señores Largo Caballero, como delegado, y Andrés Saborit, como vocal.

## Después del atraco de Badalona

PUNTOS PUESTOS EN CLARO.—ALGUNAS DETENCIONES

BARCELONA.—Ha logrado ponerse en claro quiénes eran los ocupantes del misterioso automóvil que el día en que se cometió el atraco en el café España, pasó por las calles céntricas de Badalona.

Ocupaban aquel vehículo cinco vigilantes nocturnos de Barcelona, que se habían trasladado a Badalona, con el fin de pasar alegremente el día.

Permanecieron un par de horas en un café de camareras establecido en la calle de Cervantes, y de allí regresaron a Barcelona.

Una de las camareras del citado café ha sido quien ha aclarado este punto misterioso.

El juez especial, que entiende en este asunto, ha encargado a los delincuentes del Ayuntamiento la confección de un croquis del café España y de un plano topográfico de las calles por las que se supone que huyeron los atracadores.

Esta mañana pasaron por Badalona, en automóvil, con dirección a Mataró, el director general de Seguridad y el jefe superior de Policía, de Barcelona.

Se detuvieron algún tiempo en Badalona, donde conferenciaron extensamente con el juez militar que entiende en este asunto, el cual les dió cuenta de la marcha de las gestiones que está realizando para esclarecer lo ocurrido y dar con los autores de este criminoso hecho.

Después continuaron aquéllos su viaje a Mataró.

El juez militar se trasladará mañana a Barcelona, donde continuará realizando diligencias, en las que tiene puestas sus esperanzas.

Anoche fueron detenidos ocho sujetos, uno de ellos de pésimos antecedentes, apodado "El Cojo".

Los detenidos fueron presentados a las personas que se hallaban en el café España en el momento del atraco, las cuales no reconocieron en aquéllos a ninguno de los atracadores.

Sin embargo, los detenidos aún no han sido puestos en libertad.

Hasta la fecha no hay detalles concretos ni antecedentes que permitan presumir que los autores del atraco puedan ser detenidos.

De las diligencias que mañana practique el juez militar en Barcelona, se espera salga alguna luz que aclare este misterio.

## La banda de estafadores

DETALLES DEL DESCUBRIMIENTO

Conócense detalles de la detención de una banda de estafadores, cuyo descubrimiento hizo ayer la Policía.

Estos detalles nuevos evidencian que la banda estaba perfectamente organizada.

Obtuvo la Policía los primeros informes de la existencia de esta banda por varios industriales que presentaron denuncias contra individuos desconocidos, que, presentándose a ellos con nombre supuesto, hacían compras de géneros a crédito, fingiéndose comerciantes.

Las mercancías que adquirían no eran pagadas en ningún caso.

El descubrimiento de los que forman la banda se hizo gracias a los vecinos de la casa número 8 de la calle del Limón, donde tenían los estafadores su domicilio social.

Denunciaron estos vecinos que en el departamento ocupado por los que han resultado estafadores entraban con frecuencia mujeres de vida alegre, y se organizaban grandes francachelas.

Primero fué detenido, por sospecharse de él un individuo llamado José Alonso, cuando iba a echar una carta al correo.

Luego se verificó la detención de Asiliaga.

La carta interceptada contenía varias letras falsas, con las cuales los es-

tafadores iban a liquidar la compra de algunas mercancías.

La oficina estaba montada con todos los adelantos de un despacho moderno, pues tenían archivadores, impresos, máquina de escribir, archivos y muebles lujosísimos.

En la caja de caudales se encontraron cien pesetas y un seguro de vida para cada uno de los individuos que forman la banda.

También había en la caja de caudales dos pistolas y un cargador de repuesto.

El Juzgado que entiende en esta denuncia ha dictado auto de procesamiento y prisión contra los detenidos, los cuales han ingresado en la cárcel.

## El entierro del marqués de Ahumada

CONSTITUYE UNA MANIFESTACION DE DUELO

Esta tarde se ha verificado el entierro del cadáver del marqués de Ahumada.

Durante toda la mañana se estuvieron diciendo misas en la capilla de la mansión del difunto aristócrata.

El duelo fué presidido por el duque de Sotomayor, en representación de la Reina doña María Cristina y de un coronel de Estado Mayor, en representación del infante don Carlos, gran amigo del finado.

Al entierro asistió numerosa concurrencia, constituyendo el acto una verdadera manifestación de duelo.

El cadáver fué inhumado en la Sacramental de San Isidro.

## El cumpleaños del Rey

UN DONATIVO PARA LAS CLASES DE TROPA

Quedó firmada hoy una Real orden disponiendo que, con motivo de celebrarse el próximo día 17 el cumpleaños del Rey, se entregará ese día una peseta a cada sargento y cincuenta céntimos a los cabos y a los soldados del Ejército.

## La escasez del azúcar

EL CONSUMO NACIONAL

Estos días se viene observando la insuficiencia en el abastecimiento nacional de azúcar, que ha de agudizarse más durante los cuatro meses que faltan para la nueva campaña de fabricación de dicho producto.

Quedan actualmente disponibles toneladas 70.000, las cuales han de durar para el consumo hasta primeros días del próximo mes de agosto, como plazo máximo.

Se ha de interesar, por tanto, la compra de 10.000 toneladas sobre la disminución del arancel, las cuales serán vendidas de conformidad con el precio de tasa, y de esta suerte hacer frente a las necesidades del consumo nacional.

## El problema de la pesca

UN ARTICULO DE "LA EPOCA"

El diario conservador "La Epoca" publica un artículo, en el cual se habla de la alegría que produjo en Galicia la aparición de un banco de sardina.

Excita el articulista al Gobierno a fomentar la industria pesquera en España, pues hasta ahora toda la acción efectuada en defensa de esta industria se ha limitado a la prohibición de pescar empleando determinados procedimientos.

Ocupase de la importancia que para las regiones del litoral tiene la industria conservera, y añade que hay que dar orientaciones científicas a la pesca, apagada por un empirismo perjudicial, semejante al que antes existía en la agricultura.

Termina abogando porque las instituciones de pesca de las Canarias deban fomentarse en la Península, en vis-

ta del excelente resultado que dan en aquellas islas.

## Un autocamión se estrella contra una puerta

RESULTAN ALGUNAS PERSONAS HERIDAS

Esta mañana pasaba a gran marcha por la calle de Atocha un autocamión, dedicado al transporte de mercancías.

Para permitir el paso de un automóvil que por la misma calle venía en dirección contraria, el autocamión hizo un rápido viraje, lo que dió lugar a que el vehículo se metiese en la acera, estrellándose contra la puerta de la casa número 16, que deshizo.

A consecuencia de este accidente, resultaron heridas algunas personas, siendo curadas en la Casa de Socorro del distrito, Emilia Otero, que padecía lesiones graves; María Luisa Gómez, leve, y Micaela García, gravísima.

El público, al darse cuenta de la importancia y consecuencia del accidente, quiso linchar al conductor del autocamión y a otro sujeto que iba en su compañía; pero ambos, al ver la actitud de la gente que les rodeaba, huyeron velozmente.

Este procedimiento no les dió resultado, pues seguidos de varias personas lograron ser detenidos y entregados a los agentes de la autoridad, después de recibir algunos golpes que les propinó el público, en su indignación.

Los detenidos quedaron a disposición de la Dirección general de Seguridad.

## La fiesta de San Isidro

ANIMACION Y TIEMPO ESPLENDIDO

Con motivo de la festividad de San Isidro, Patrón de la villa y corte, se dió en la Catedral una solemne misa pontifical, oficiando el Obispo de Madrid-Alcalá, auxiliado por don canónigos.

Después aquél dirigió una sentida plática a los fieles.

Las cenizas del santo estuvieron expuestas todo el día al público, siendo numerosísimas las personas que ante ellas desfilaron, venerándolas.

A la misa celebrada en la Catedral asistió su alteza real la infanta doña Isabel.

Durante todo el día se vió pintorescamente concurrida la calle de Toledo, por la que, en numerosísimos carruajes de todos los estilos, se trasladó el público a la Pradera.

La animación en ésta fué extraordinaria, a la que contribuyó la esplendidez del día.

Al igual que todos los años, paseó por la pradera la infanta doña Isabel, acompañada de la señorita Beltrán de Lis.

En algunos de los numerosos puestos de baratijas que, como de costumbre, se establecen en la Pradera, fué aquella agasajada.

Al atardecer ofrecía la pradera de San Isidro un aspecto extraordinariamente pintoresco.

No se tienen noticias de que se hayan registrado incidentes.

## Nuestra acción en Marruecos

NOTAS DE LA CAMPAÑA

MELILLA.—Conócense detalles de las últimas operaciones que han dado a conocer varios actos de heroísmo registrados en los combates librados últimamente.

El cabo de la Legión Enrique Torres era portador de un fusil ametralladora, y cuando sus fuerza entraron en combate, llegando al cuerpo a cuerpo, Torres se metió en la trinchera enemiga, causando al enemigo grandes bajas con su ametralladora.

Otro cabo del Tercio, Jaime Codina, se vió obligado a defenderse de los rebeldes oculto en una cueva, desde la cual logró hacer buenos blancos.

Otro legionario que conducía a cuerdas a un herido sintió que alguien le seguía cautelosamente.

El soldado dejó al herido en el suelo, y echando rodilla en tierra, esperó al que le seguía, que era un moro. El heroico soldado dió muerte al indígena.

Citase también el heroísmo del capitán señor Peñamaría.

Con riesgo de su vida hizo una salida a unos cien metros de la posición de Sidi Messaud, expuesto al fuego enemigo.

Volvió luego a la posición, y ya señaló a la jarcia amiga el sitio donde estaban los rebeldes, que luego fueron fácilmente dispersados.

## Un obrero se cae desde un quinto piso

Y SOLO SE PRODUCE LIGERAS LESIONES

Un obrero llamado Federico García, que se encontraba trabajando en el quinto piso de una casa de la calle de Gaztambide, sufrió un desvanecimiento y se cayó al arroyo.

La caída desde tan gran altura fué providencial.

El obrero sólo sufrió ligeras lesiones, de las que apenas tuvo que ser asistido en la Casa de Socorro, donde tan sólo cuidaron de darle calmantes para aliviarle del susto sufrido.

## Notas varias

UN YAGON DE AZUFRE, INCENDIADO

En la estación del Mediodía se incendió esta tarde un yagón, cargado de azufre, que estaba enganchado en un tren de mercancías, en el que también formaban algunos coches de viajeros.

Estos, al darse cuenta del fuego, se precipitaron a la vía, ocasionándose algunas personas lesiones de escasa importancia.

El yagón incendiado fué desenganchado del tren, y después, con el auxilio de los bomberos, se sofocó el fuego.

## Toros y novillos

LA VUELTA AL TOREO DE BELMONTE Y SANCHEZ MEJIAS

Algunos periodistas han tenido ocasión de hablar recientemente con varios familiares del ex matador de toros Juan Belmonte acerca de la reaparición de éste al toreo.

Niegan los indicados familiares que el trianero Belmonte se proponga volver a torear.

Lo que ocurre, que es lo que ha dado origen a que circule el rumor de su vuelta a las lides taurinas, es que Juan tiene prometido a la Hermandad del Santo Cristo del Cachorro torear una corrida en Sevilla en su beneficio.

El día 8 del próximo mes ha de celebrarse la mencionada fiesta, en la cual Juan rejoneará, banderilleará y toreará a caballo dos novillos, echando después pie a tierra y matando, si alguno de ellos no muriese a consecuencia de los rejones.

Para torear en dicha fiesta vestirá Belmonte traje corto.

En ella se lidiarán después cuatro novillos para dos aficionados sevillanos.

Después, Juan Belmonte volverá a su vida de trabajo en el cortijo.

Los familiares del ex matador negaron que éste se encuentre mal de intereses, toda vez que los trabajos agrícolas le han producido en el año último más de cuarenta mil duros.

Los mismos periodistas cuentan que Sánchez Mejías dice que, como la gente se empeña en asegurar que no tiene dinero, se va a ver precisado a volver al toreo para demostrar que lo tiene y lo sabe gastar.

Confirma la noticia propalada de su vuelta al ruedo el hecho de haberse puesto al habla con varios sastres sevillanos para la confección de nuevos trajes de luces.

## En Madrid

LA CORRIDA DE BENEFICENCIA

Esta tarde, con un lleno completo, se ha celebrado la anunciada corrida de Beneficencia.

Primeramente fueron rejoneados dos

toros de Villamarta por los caballeros Barajas y Olliet.

Ambos encontraron a los toros inciertos, costando gran trabajo poder hacerles tomar algunos rejones.

Por ello la suerte resultó poco lucida, ya que el ganado no dió el juego necesario.

Como los bichos quedaron vivos, fueron estoqueados por Esteban Salazar, el cual estuvo valiente en el primero, al que mató de un pinchazo y de una estocada prendida.

En el segundo no se lució mucho con la muleta, por encontrarse el toro muy quedado.

Le mató de una estocada delantera y de un descabello.

Después se lidiaron seis hermosos ejemplares de la ganadería de Pablo Romero, con los que contendieron Nacional II, Marcial Lalanda y Vallalta.

En el primero Nacional veroniqueó valientemente y con gran elegancia, siendo ovacionado.

En quites rivalizaron los tres maestros, siendo aplaudidos.

Nacional, a la hora de matar, encontró al toro difícil, con la cabeza en las nubes.

Hizo, sin embargo, una valiente faena, inteligente y sossegada.

Le despachó con media corta y con otra hasta la empuñadura. (Ovación.)

Marcial Lalanda en su segundo veroniqueó, adornándose y haciendo florituras.

Los matadores hicieron bonitos quites.

Con la muleta estuvo pesado. Mató de un pinchazo y un descabello.

En el tercero Vallalta toreó con elegancia y valentía, siendo muy aplaudido.

Hubo excelentes quites de los matadores.

Con la muleta realizó Vallalta una buena faena de cerca, lo que dió lugar a que sufriese varias coladas.

Dió dos pinchazos y mató de un descabello. Se le ovacionó.

Nacional en el cuarto veroniqueó de cerca, haciendo una excelente faena para levantarle la cabeza al toro.

Con la muleta estuvo valiente. Fue desarmado.

Mató de un descabello, después de haber pinchado tres veces.

Recibió algunos aplausos de consolación por su poca suerte en el lote.

En el quinto Lalanda toreó muy bien al toro. Hace varios vistosos y valientes lances, que son ovacionados.

Planta dos pares de banderillas, que se aplauden con calor.

Con la muleta no está afortunado. Mata con media alta.

Vallalta toreó al último con valentía. Los matadores rivalizan nuevamente en quites.

Vallalta se deshace del toro con una estocada hasta la empuñadura.

Es ovacionado.

## Información de provincias

### Barcelona

#### EL ATENTADO A ANGEL PESTAÑA

BARCELONA.—Esta mañana ha dado comienzo en la Audiencia la vista de la causa instruida con motivo del atentado de que fué víctima el sindicalista Angel Pestaña.

El fiscal pidió para los procesados la pena de doce años y un día de prisión.

La defensa pidió la absolución.

La vista ha carecido de interés.

Ha quedado la causa concluida para sentencia.

#### INTENTO DE PARRICIDIO

BARCELONA.—En una casa de la calle de Mallorca, un individuo, llamado Juan Avila, se levantó esta madrugada e intentó matar a su esposa.

Con una navaja le infligió varias heridas graves en el cuello y en el pecho.

La mujer, al verse agredida, salió al balcón de la casa, pidiendo socorro. Intervinieron los agentes de la autoridad y lograron detener al parricida.

### Guipúzcoa

#### UN REPATRIADO MUERTO POR UN GUARDIA

SAN SEBASTIAN.—Esta noche, a las diez, un guardia municipal, el número 84, estaba prestando servicio en la Feria de Muestras, y vió a un sujeto que llevaba un saco suspendido de los hombros.

Le dió el alto, y el desconocido se dió a la fuga, penetrando en el portal de la plaza de Easo.

Marchó el guardia tras del desconocido, alcanzándole en la escalera de la casa indicada.

Cuando quiso detenerlo, el desconocido se arrojó sobre él, y el funcionario hubo de disparar dos tiros de pistola, que le dieron en la tetilla izquierda, matándole instantáneamente.

Más tarde se ha comprobado que el desgraciado es un individuo que se repatriaba ahora.

Se llama Segundo Lamata Eras, y acababa de cumplir los treinta y dos años.

En el saco no llevaba nada sospechoso, sino ropas de su uso particular.

## Información extranjera

### EL ALMIRANTE MAGAZ, A PARIS

PARIS.—Para tomar parte en la Conferencia del desarme ha llegado el almirante Magaz, figura prestigiosa del Directorio español.

### GRAN INCENDIO

PARIS.—Anoche se declaró un violento incendio en una central de transportes del boulevard Félix Faure, en Saint Denis.

El fuego destruyó totalmente el edificio, a pesar de los esfuerzos hechos por los bomberos para evitarlo.

Afortunadamente, se pudo sacar fuera las existencias de gasolina que había en el almacén, evitando una seria catástrofe. De la cuadra se retiraron unos cien caballos, pereciendo solamente tres.

### LA ESTABILIDAD DE LA ENTENTE

PARIS.—"Le Petit Parisien" publica una información diciendo que en el Quai d'Orsay se desmiente categóricamente la información del "Evening Standard", según la cual la Entente se vió seriamente comprometida estos últimos días.

### LAS HUELGAS EN PORTUGAL

LISBOA.—Continúa la huelga de Correos.

Aunque el Gobierno dice que el servicio se ha normalizado completamente, ello no es cierto.

De Oporto, Santarén y Coimbra dicen que los servicios en estas ciudades se desenvuelven con normalidad.

El servicio telegráfico se hace ahora por el cable submarino de Cascaelheiro y el resto del servicio de telefonía sin hilos.

Los oficiales de Correos que fueron detenidos durante la huelga han sido puestos en libertad.

### DECLARACIONES DE UNA PERSONALIDAD FRANCESA

SAN SEBASTIAN.—Un político francés, muy conocido en esta capital, y que ha de tener representación preminente en la nueva política francesa, ha hecho a un periodista donostiarra las siguientes interesantísimas manifestaciones:

"No quiero decir a usted nada de la jornada del domingo. La lectura de los periódicos del lunes da todos cuantos detalles pudieran ustedes desear. Nuestro triunfo ha sido aplastante. El bloque se ha reducido a polvo. Pero ahora, los vencidos en la lucha se dedican a una labor de represalia.

Tomo como prototipo de esta campaña a "Le Temps", el diario blockard y burgués y el que mejor puntualiza y dispara. En su número de hoy y con el título "Por las obras se conoce al artífice", se dicen cosas que por lo menos son inexactas.

"Del partido de oposición—dice—el "cártel" de las izquierdas pasa a participar en el Poder. Para llegar a ello había que ocultar el programa; pero, una vez llegados al Gobierno, hay que enseñarle. ¿Cuál va a ser ese programa?"

Nosotros no hemos ido, ni va nadie, a las elecciones con un programa de Gobierno, sino con un programa electoral, sintético y lo suficientemente concreto y amplio para que cumpliera su objeto, que era derrotar al bloque nacional.

Que ese programa era bueno, lo demuestra el triunfo que ha obtenido.

En cuanto a nuestro programa de Gobierno, ya lo verán ustedes.

Se dice que nos falta homogeneidad, que a nuestros primeros pasos ya se

advierten resquebrajaduras en nuestro "cártel", y que los comunistas y los socialistas se irán o comenzarán las deserciones.

Ya se nos hacen insistentemente las siguientes preguntas: "¿Qué haréis en el Ruhr? Qué vais a hacer en las cuestiones fiscales?"

Esta vez haremos una política verdaderamente de izquierda de tal manera que cualquiera que flaquee en nuestras filas, quedará descalificado.

Nuestra acción tendrá un perfil definitivo.

No será el nuestro un partido más, que vive de exponentes y de compromisos de unas y otras ideas.

Nuestra mayoría es tal, que permite formar un Gobierno compacto, cuyo primer deseo es el de la paz.

Queremos la paz, y obtendremos la paz.

Entiendo que de esto fluye y fluirá todo.

Nuestro juicio no se hará esperar. Será la izquierda la que lleve en sí varios compromisos; se encuentra en ella la vida francesa y europea la situación interior y exterior.

—¿Qué me dice usted de Millerand?—preguntó el periodista.

—Yo creo que no tardará mucho en dimitir. Su vida presidencial ha de hacerse imposible después de lo ocurrido.

—¿Y de la retirada de Poincaré?

—Su dimisión es cosa sencilla. Se dice que si lo presenta. Yo no puedo adelantar nada.

# Al cerrar la edición

## Cómo serán provistas las plazas de magistrados del Supremo y las presidencias de las Audiencias de Madrid y Barcelona

### Detalles de la estancia del Rey en Gerona

#### Parte oficial de Marruecos

Zona oriental.—En la posición de Benítez resultaron heridos graves un cabo y un legionario, por explosión de un detonador de una granada.

La avanzadilla de Bulherif impidió con sus fuegos los trabajos agrícolas del enemigo.

Aviación.—Efectuó sus acostumbrados reconocimientos y bombardeo siendo particularmente activos en los sembrados y poblados de la bahía de Alhucemas.

También bombardearon la cabila de M'Talza y los poblados del bajo Kebir y cabo Quilates.

Informes recibidos aseguran que las bajas sufridas por el enemigo con motivo de los convoyes a Sidi Messaud ascendieron a 120 muertos y elevado número de heridos, la mayor parte de las cabilas de Tensaman, Beni Tuzin y Beni Ammart, figurando entre los muertos tres caídos, que dejaron abandonados en las trincheras.

#### Zona occidental.—Sin novedad.

#### UNA DISPOSICION OFICIAL

La "Gaceta" publicará hoy un Real decreto determinando las condiciones que han de requerirse para hacer los nombramientos de magistrados del Tribunal Supremo, así como los de presidentes de la Audiencia territorial y de sala y provincial de Madrid y Barcelona.

Lo mismo se dispone con respecto a las fiscalías de las mismas capitales.

Se dispone que de cada cuatro vacantes que ocurran de magistrados del Supremo se provean tres por las siguientes categorías:

Presidentes de sala y provincial de Madrid y Barcelona; fiscal de las mismas; tenientes fiscales que lleven un año de antigüedad.

La cuarta vacante se reservará a los abogados que hayan ejercido la profesión durante determinado número de años en aquellas capitales.

#### EL VIAJE DEL REY

GERONA.—Después de la recepción celebrada en el Ayuntamiento se celebró un banquete de setenta y ocho

cubiertos, acto que terminó a las cuatro de la tarde.

El Rey y la comitiva marcharon después a saludar a la familia Carles, en cuya casa se hospedó el Soberano la primera vez que estuvo en Gerona.

Acto seguido marcharon a la plaza de la Constitución, donde el Rey, mezclado con la muchedumbre, vió bailar sardanas.

Más tarde se formó una comitiva de veinte automóviles, que marchó a Figueras, donde don Alfonso revistará las tropas y los Somatenes y visitará el histórico castillo.

### EL GENERAL SANJURJO Y EL CAID AMARUSEN

MELILLA.—El general Sanjurjo, acompañado por su Estado Mayor, marchó a Quebdani, donde fué recibido por el jefe del sector, señor Salcedo.

En medio del camino, en la loma Felipe, salió a su encuentro el caid Amarusen, de Beni Said.

Amarusen saludó efusivamente al general Sanjurjo y pronunció frases de adhesión a España.

El general Sanjurjo le felicitó por el éxito de los últimos combates, cuyo desarrollo estudió luego sobre el terreno.

Más tarde regresó a Quebdani, donde el general y su séquito almorzaron, inspeccionando el rancho de la tropa, advirtiendo que el soldado merece especial cuidado en todo momento.

Regresó el general a la plaza a las ocho y media, visitando inmediatamente al alto comisario para darle cuenta de su visita.

### ACCIDENTE EN UNA MINA

CHARLEROI.—En una mina situada en las inmediaciones de Martinelle, un ascensor que se elevaba desde el fondo de un pozo, tropezó en un saliente de las paredes de la mina, precipitándose en el fondo.

Resultaron tres mineros muertos y varios heridos.

REGION  
St. Alvarez, 3  
OVIEDO

*Si desea hacer una buena propaganda de su casa, comuníquese con nosotros y le demostraremos palpablemente la eficacia del anuncio en las páginas de "Región".*

*Dirigase a: Sección de Publicidad Apartado 22 - Oviedo.*



## La tuberculosis como enfermedad curable

Ayer tarde ocupó la tribuna del Paraninfo de la Universidad el culto comandante de Sanidad, de Trubia, don José Valdés.

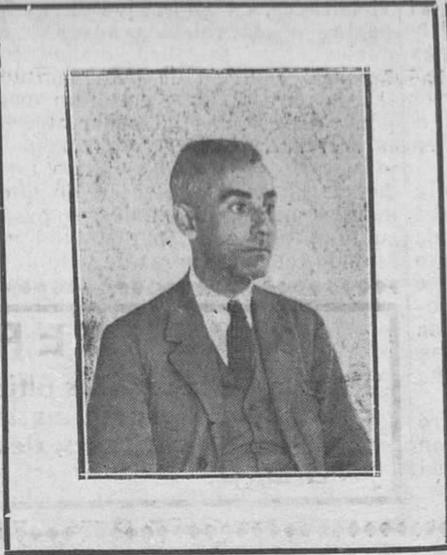
Principió diciendo que cuando aceptó la invitación para tomar parte en esta cruzada por la higiene, aceptó de buen grado, porque es un ferviente defensor de los principios de Sanidad. Y se dispuso a hablar algo acerca de la tuberculosis, tema importante, de una amplitud extraordinaria. Por eso no lo abordará en su latitud, sino explicarlo a trozos. De la tuberculosis no se puede hablar en una sola conferencia, sino que necesita varias para su exposición.

Estima que todos los ciudadanos, médicos y profanos, deben saber un poco de tuberculosis. Conociendo sus daños y sus maneras de preservarse, decrece notablemente el mal.

Dice que la tuberculosis es una de las enfermedades más antiguas de las conocidas. Su bacilo es extraordinario y posee muchos medios de atacar y otros muchos más de defenderse. Lo interesante es poner nuestro organismo en condiciones de defensa.

La tuberculosis no es sentencia de muerte. Puede ser curada, y de ello es prueba que la inmensa mayoría de las personas son o han sido tuberculosas en algunas fases de la vida. Cuando se autopsia el cadáver de un anciano, se encuentran siempre señales de tuberculosis, ya curadas o en pleno desarrollo. Sin embargo, aquel anciano no había fallecido de esa enfermedad.

El principal peligro del contagio está en los esputos. Y para demostrar esta afirmación cita varios casos y hace una bella descripción de los da-



**D. JOSÉ VALDÉS LAMBREA**  
Comandante de Sanidad Militar en Trubia, que ayer dió una notable conferencia en el Paraninfo de la Universidad, sobre la tuberculosis.

ños que en la sociedad producen los esputos y la costumbre de los besos, que son otros tantos medios de contagio.

Habla del matrimonio cuando uno de los cónyuges está atacado del terrible azote humano de la tuberculosis. El hombre enfermo debería fijarse, antes de contraer matrimonio, en que lleva el dolor a su hogar, el contagio a la esposa y el raquitismo y otra suerte de enfermedades a los hijos.

El Estado debería intervenir para que estos matrimonios no se efectuasen.

Declara que en Asturias hay pueblos donde, si no se adoptan medidas profilácticas de defensa de la especie, quedarán sin vecinos, muertos por la

tuberculosis, porque está enfermedad, no sólo destruye a las personas, sino que degenera la raza.

Continúa diciendo que la enfermedad es perfectamente curable, si en tiempo se acude a la consulta. Al médico deben acudir todos los que sientan trastornos en su organismo, cuando aquéllos no tienen una explicación lógica.

En la mayor parte de los casos se trata de una enfermedad tuberculosa, que cura. No debe asustarse nadie cuando se le hable de tuberculosis. Son casos curables, cuando no se acude en circunstancias totalmente irremediables.

De esta manifestación importantísima hace falta que se percaten todos. Hay que ser previsores.

En términos amenos, de una interesante vulgarización, explica varios casos que pueden producirse, encaminados a demostrar la necesidad de que los pacientes hagan siempre caso del médico, sin tener miedo al nombre de la tuberculosis.

Dice también que esta enfermedad más suele matar a los fuertes que a los débiles.

Declárase partidario de que las autoridades retiren de las calles a los tuberculosos en último grado, que van sembrando la muerte por las mismas.

Agrega que los sports de carreras pedestres, ciclismo, futbol, producen muchos tuberculosos, porque, como la raza está cansada, necesita energía, que debe ahorrar, lejos de derrocharla.

Aconseja a las señoras presentes que recomienden a sus amigas la asistencia a estas conferencias, porque en ellas podrán aprender muchas cosas importantes, para defender sus vidas y las de sus hijos. (Grandes aplausos.)

## Espectáculos

### Teatro Campoamor

Mañana sábado 17 y el domingo 18, presentación de la compañía cómica-lírica asturiana, que dirige Isidro Carballido.

Notables parejas de bailarines de la provincia y los cantadores Ramón García y José Quirós.

### Salón Torenó

Funciones de cinematógrafo para hoy 16 de mayo, a las siete y cuarta y a las diez y media:

La película en dos partes "El perro policía", y estreno de la superproducción en cinco partes "De mal agüero".

### Popular Cinema

Mañana, ¡grandioso programa!: "El torpedo aéreo", emocionante producción de guerra y espionaje. ¡Precios populares!

## ENFERMEDADES DE LOS OJOS

Consultorio Médico-Quirúrgico del

**DR. E. JUNCEDA**

Fruela, 1, segundo - Teléfono 25 - OVIEDO



No lo piense usted más. No hay nada mejor para el cutis que la

**Crema Calber. Bote 2,50**

Conserva la piel en eterna lozanía y la protege de las arrugas causadas por el tiempo y los años.

**Polvos de arroz Calber y Jabón Calber**

**PASTILLA 1,25**

Son los complementos más eficaces de la

**CREMA CALBER. BOTE 2,50**

Y hablar de estos productos es hablar de los productos más "chic", que usándolos mejor embellecen el cutis más delicado

De venta en todas las droguerías, perfumerías, farmacias y bazares de todas partes

## El Banco Hispano de Edificación

### Una conferencia muy interesante en Sama

El día 14 del actual, y en el teatro El Dorado de esta localidad, dió su anunciada conferencia el incansable propagandista don Mateo Sánchez, inspector del mencionado Banco, concurriendo a la misma el inspector general, don Emilio Seguí.

Con elocuente palabra hizo comprender el funcionamiento de dicha entidad, basado en que la "Previsión por el ahorro" es la educación de la voluntad para evitar en el presente los

gastos superfluos y asegurar en el porvenir los necesarios. ¡Excelso virtud que sobre crear un carácter y estimular al trabajo, reporta el incalculable beneficio social de fortalecer los vínculos familiares, eliminando el Hospital, el Asilo y la mendicidad en los últimos años de la vida.

Hizo comprender de una manera clara al numeroso público que llenaba el local, lo conveniente que a toda persona es el inscribirse como socio a tan benéfica entidad, en la cual se encuentra el apoyo necesario para poder convertirse en propietario de una casa-habitación, pagándola a plazos mensuales, equivalentes a la renta que ella misma produce.

En párrafos sentidísimos demostró con varios ejemplos, que hicieron conmover al auditorio, el triste fin del hombre cuando llega a la vejez, sus

viciitudes, en que se ve envuelto por parte de los mismos suyos, con los cuales él se sacrificó, debido todo a su poco espíritu de previsión y economía para poderse crear un mediano porvenir, con el cual poder atender en la última fase de su vida a sus muy perentorias necesidades. Hizo un verdadero parangón del ejemplo que nos dan los niños, los cuales, a pesar de su temprana edad, por lo cual no les es dado tener la fuerza de voluntad su-

ficiente para dominar sus caprichos, se anteponen, los dominan, y todos los céntimos que recaban de sus familias y de sus deudos los depositan en la Caja Postal de Ahorros, en vez de invertirlos en juguetes y golosinas propias de su corta edad.

Terminó su oración, entonando un himno a la Patria, al Rey y al Ejército, por todo lo cual fué efusivamente aplaudido y felicitado.—El correspondiente.

## CAMISERIA INGLESA

Presenta esta casa las últimas novedades en géneros para la confección de camisas a la medida. Artículos ingleses y franceses, desde 19 pesetas camisa.

Uría, 34.

Oviedo.

# ANUNCIOS ECONOMICOS

## CLASIFICADOS EN SECCIONES

TODOS LOS ANUNCIOS, SIN EXCEPCION, ABONARÁN 10 CENTIMOS DE PESETA PARA LA HACIENDA.

### DEMANDAS

SE NECESITAN REPRESENTANTES, con buenos informes para la venta de material eléctrico, dentro de la provincia. Es indispensable que sean conocedores de este artículo. Diríjase a Núñez Hermanos y Compañía, Sama de Langreo.

SE NECESITA MUJER para cuidar niños y quehaceres en casa de poca familia. Santa Ana, 12, segundo.

EN LA ZAPATERIA DE José Granda, Campo de la Vega, 2, se necesitan buenos operarios, una guarnecedora y un aprendiz.

### INDUSTRIA Y COMERCIO

MUEBLES A PLAZOS Y al contado vende "La Sevillana Artística", Armarios de luna biselada, a 145 pesetas; mesas de comedor barnizadas, a pesetas 27,50; lavabos, a 15 pesetas. Plaza Fontán, 4.

ORGANILLOS CASALI, son los mejores. Pídalos en la "Casa Blanco". Muebles, Oviedo.

LANERIA Y COLCHONERIA de Manuel Rodero. Lanas lavadas, miraguano, colchones de encargo, forma inglesa y americana. Precios especiales. Hay máquinas para abrir lanas menudas. Única casa: Altamirano, 4. Teléfono, 834.

SEMILLAS. HORTALIZAS. Flores. Forrajas todas frescas y selectas. Pidan catálogo gratis a la Casa Ronderos, Món, 26, Oviedo. Tél. 157.

### MEDICOS

AURELIO M. ROMERO, médico y dentista. Escandalera, núm. 2. Teléfono 486.

A. F. VEGA E HIJO, médicos oculistas. Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos, de 10 a 1 y media. Plaza 27 Marzo (Escandalera), 2. Teléfonos 3-15 y 5-24, Oviedo.

JAIMÉ VILIESID. Dentista. Uría, 32, segundo. Teléfono 10-49, Oviedo. Consulta todos los días laborables, de 9 a 1 y de 3 a 5; festivos, de 10 a 1.

DR. PEREZ GOMEZ, oculista del Instituto Oftálmico Nacional. San Francisco, 24, segundo, Oviedo.

### TRASPASOS

SE TRASPASA EN SITIO céntrico, droguería con otro negocio dentro del mismo local. Informes: Corrida, 90, bajo, Gijón.

TRASPASO. SE CEDE con amplio local y muy pocas existencias, sitio céntrico, renta muy económica. Razón: Uría, 60, segundo, derecha.

### VENTAS

SE VENDE AUTOMOVIL de viajeros, capacidad 12 asientos, carrocería doble-faetón, torpedo forma Hispano, seminuevo, en 12.000 pesetas. Informes, Secundino González, Graje Blanco, Oviedo.

VENDESE CAMION Mercedes, alemán, 3 1/2 toneladas, en muy buen uso. Diríjirse, en Oviedo, a S. Pire Villar, Bermúdez de Castro (Santullano), 23, 1.º dcha., y viuda de José Pire, fábrica de Sierra del Pito, Cudillero.

CAMIONETA. SE VENDE muy barata. Asturias, 14, taller.

SE VENDEN AUTOMOVILES nuevos; Dodge y Etudebaker. Informes, Garage Tuero, Oviedo.

SE VENDE UN HORREO en San Claudio. Informará Marcelino Suárez.

MOTO HARLEY-DAVIDSON, con sidecar último modelo, se vende. Asturias, 14, taller.

SE VENDE EN 30.000 pesetas, chalet en La Calzada (Gijón), detrás de la Constructora. Tiene huerta de 12 arias, cerrada con muro. En El Pito se vende posesión llamada "La Paca". Razón Comercial Importadora Oviedo.

COCHE "CADILLAC", siete asientos, véndese inmejorables condiciones. Se dan toda clase pruebas. Razón, Antonio Barreiro, Novellana.

SE VENDE MOTOCICLETA Harley-Davidson. Informarán: Campo 16 s Pátos, Travesía de Pozaneldi, 32, bajo.

SE VENDE, MUY BARATO, un camión de gran consistencia para uno o dos caballos, y una carroza fúnebre negra, de gran solidez. Talleres Ezama, La Felguera.

### VARIOS

OCASION. SE VENDE un chalet en el mejor enclave de Oviedo. Informes, Rato Arizaga, Uría, 52, almacén.

SE ARRIENDA UNA PANADERIA con dos hornos, uno de vapor y otro de leña, maquinaria eléctrica, almacén y cuadra. Para condiciones, enténderse con don Celestino Solís, comercio de ultramarinos. Teléf. 85, Miéres.

SE PLISA A MAQUINA. San Antonio, 4, primero. Precios económicos.

SE ALQUILAN LOS BAÑOS que ocupa el Garage S. C. A. R., en muy buenas condiciones, teniendo una capacidad de 600 metros cuadrados. También se venderían, dando facilidades para el pago. Para informes, escribir a don Eusebio Cafranga, Oquendo, 7, San Sebastián.

SE ALQUILA CASA, BAÑO y piso, en Somió (barrio Pisón). Informes: Plaza San Miguel, mueblería, Gijón.

PARA VERANEANTES, Se alquila una casa en Pendueles, próxima a la playa y estación del ferrocarril Cantábrico. Para más informes, a Faustino Purón, en dicho pueblo.

SE ARRIENDA EL PISO tercero de la prolongación Fray Ceferino, 15. En el bajo informarán.

SOLO TOSEN LOS TONTOS, o los que ignoren que hay EL JARABE PECTORAL DEL DR. GRAIÑO que cura o alivia siempre LA TOS EN 24 HORAS

# Sección general de anuncios

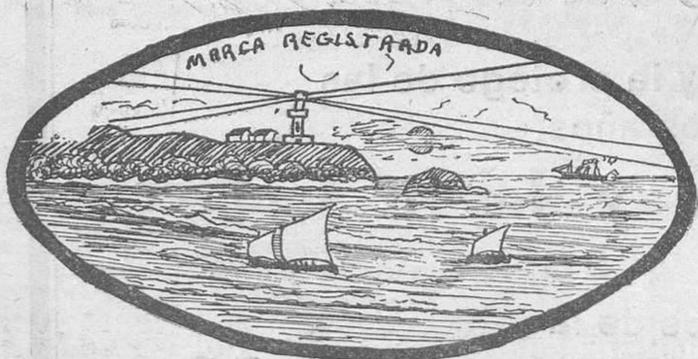
## HERPETICOS

BEBED AGUA ARSENICAL DE



De venta: FARMACIA DONAPETRY

## CABO DE PEÑAS (S. A.)



FABRICA DE CONSERVAS DE PESCADO  
Especialidad en filetes de anchoas. Atún en aceite refinado. Calamares en su tinta.  
SALMON AL NATURAL  
Preparados por los procedimientos más modernos  
LUANCO

## SANGRE

EL ROOB DEPURATIVO LAMBER, inmejorable reconstituyente, antisifilítico y refrescante de la sangre, cura completa y radicalmente la sífilis y todas sus consecuencias. Impotencias, dolores de los huesos, adenitis glandulares, manchas de la piel, pérdidas seminales, poluciones, espermatorrea, herpetismo, albuminuria, escrófulas, linfatismo, linfodemonia, esterilidad, neurastenia, etc., etc.

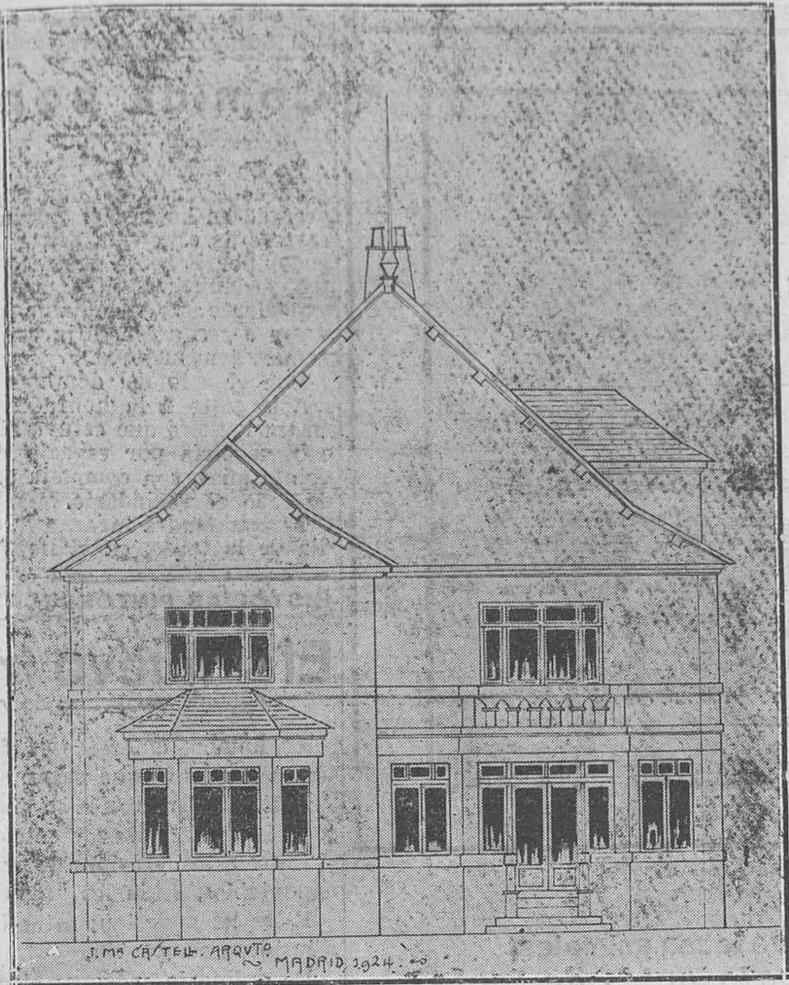
## URINARIAS

Los CONFITES LAMBER dan a las vías génito urinarias el estado normal, evitando el uso de las peligrosísimas candelillas, quitas y calman instantáneamente el escozor y la frecuencia de orinar, los únicos que curan radicalmente las estrecheces uretrales, prostatitis, uretritis, cistitis, catarros de la vejiga, cálculos, incontinencia de orina, flujos blancos de las mujeres, blenorragia (gotamilitar), etc., etc.

Para correspondencia y consultas gratuitas también por cartas que se contestarán seguidamente y con reserva, diríjirse:

Medicamentos LAMBER, calle de Claris, 56, BARCELONA

Depósito exclusivo y venta para Oviedo y provincia, señores Ramón Ceñal y Hnos. Droguería, Campomanes, 2.



## BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Agencia en Oviedo:

**Insula, Suárez y Compañía**

Uria, 12, primero.--Teléfono 7-58

Este Banco concede préstamos por plazos de 5 a 50 años, con facultad de amortizarlos cuando convenga o de entregar cantidades a cuenta:

A los propietarios de fincas rústicas.

A los propietarios de casas.

A los propietarios de solares, que deseen edificar y no dispongan de todo el importe de la obra.

A quienes tengan hipotecas hechas con particulares y quieran cambiarlas por otras del Banco.

A quienes deseen adquirir una finca y no dispongan de todo el precio de la compra.

Estos préstamos resultan siempre en mejores condiciones que los hechos con particulares, y no están sujetos al impuesto de Utilidades.

En la próxima semana llegará a Oviedo un señor inspector, pudiendo tramitarse las operaciones con urgencia.

## Escuela Politécnica Matritense de Estudios Superiores

Fundada en 1895 y adscrita a la Universidad Central

Director gerente: I. Naharro, doctor en Derecho

Secretario general: T. Gómez Piñán, presbítero, doctor en Derecho

**Sección especial de Estudios de Ampliación**

Preparación para las oposiciones al Cuerpo de Secretarios de Ayuntamiento

### CONSIDERACION GENERAL

Organizado el Cuerpo de Secretarios de Ayuntamiento por el decreto ley de 8 de marzo de 1924, y convocadas las oposiciones por la Real orden de 13 de marzo último, la Escuela Politécnica Matritense ha organizado una sección especial de preparación, confiada a un profesorado de excepcional competencia, en colaboración con tratadistas especializados, encargados de la confección de los Tratados que editará la Escuela para estas oposiciones.

### Sistema de enseñanza para realizar la preparación

La preparación podrá realizarse por dos sistemas, organizados en dos secciones de enseñanza: A) Sección general de enseñanza de asistencia a las clases durante todo el periodo de tiempo que comprenda la preparación. B) Sección especial de enseñanza por correspondencia.

### Elementos para realizar la preparación

La preparación se realizará por los Tratados doctrinales y prácticos de la Escuela y por la obra de Derecho municipal español "Comentarios a la Ley y Reglamento Municipal". Los Tratados de la Escuela, ordenados conforme al programa oficial, comprenden la doctrina de los principales tratadistas, el derecho positivo vigente y los precedentes legales, nacionales y extranjeros del Estatuto Municipal.

### Ordenación formal de la preparación

I. *Tiempo que comprende la preparación.*—La preparación comprende desde el mes de mayo hasta la terminación de las oposiciones. El ingreso para la preparación en las dos secciones de enseñanza se realizará durante el mes de mayo. La preparación de los alumnos que ingresen con posterioridad se seguirá por normas especiales.

II. *Naturaleza de las clases.*—A) Clases generales: Las destinadas a la preparación de los alumnos que ingresen en el mes de mayo. B) Clases especiales: Las establecidas para los alumnos que ingresen con posterioridad al mes de mayo y para los que realicen la preparación en la sección especial de enseñanza por correspondencia.

III. *Funcionamiento y apertura de las clases.*—Las clases generales funcionarán durante todo el tiempo que comprende la preparación. Las clases especiales para la preparación de los alumnos de la sección especial de correspondencia se abrirán en el mes de agosto.

### Personal encargado de la preparación

I. *Dirección técnica.*—La Dirección técnica establecida para esta preparación la forman el director y el secretario general de la Escuela Politécnica Matritense, un director de estudio y los directores de las sucursales.

II. *Profesorado.*—El profesorado encargado de la preparación—establecimiento central y sucursales—está constituido por abogados del Estado y técnicos en Administración municipal.

III. *Colaboradores.*—La confección de los Tratados doctrinales y prácticos editados por la Escuela Politécnica Matritense para la preparación a las oposiciones de secretarios de Ayuntamientos está encomendada a tratadistas especializados, profesores oficiales de Derecho, abogados del Estado y técnicos en Administración municipal.

## COLABORADORES

Derecho Municipal . . . . .	D. Luis Jordana de Pozas, Catedrático de Derecho Administrativo de la Universidad de Valencia y Miembro de la Comisión del Reglamento Municipal.
Derecho Administrativo. . . . .	
Derecho Político . . . . .	D. Mariano Gómez González, Catedrático de Derecho Político de la Universidad de Valencia.
Derecho Civil, Mercantil y Legislación Hipotecaria. . . . .	
Legislación de Hacienda. . . . .	D. Salvador Balón, Catedrático de Derecho Civil de la Universidad de Valencia.
	D. Gregorio Fraile, Abogado del Estado.

### Centros establecidos por la Escuela Politécnica Matritense para esta preparación

Establecimiento central.—Escuela Politécnica Matritense, Madrid.  
 Sucursales.—Albacete, Barcelona, Coruña, Sevilla, Oviedo, Valencia, Valladolid.  
 Suscripción de apuntes.—Madrid: Librería de V. Suárez. Provincias: Principales librerías.

PIDANSE PLANES DE ESTUDIOS: ESTABLECIMIENTO CENTRAL Y SUCURSALES

### Domicilio social:

**Establecimiento Central, Luna, 29. Teléf. 26-48. MADRID**

### SUCURSAL EN OVIEDO

La Escuela Politécnica Matritense ha establecido una Sucursal en Oviedo para la preparación de estas oposiciones.

El personal encargado está constituido por el director de la Sucursal, don Pedro Mantilla, abogado, y los profesores don José María Berdugo y don Tomás Alonso, abogados del Estado de la Delegación de Hacienda de la provincia.

La apertura de las clases tendrá lugar a mediados de mayo.

Matrícula, de seis a ocho. Escuela Politécnica Asturiana, calle de la Magdalena.

## Asturias en América

### HOMENAJE A DON FERMIN CANELLA

La Comisión especial destacada del seno de la Junta directiva del Centro Asturiano de Buenos Aires para la organización del programa que se efectuará en ocasión del gran homenaje que se desea tributar a la memoria del ilustre y querido asturiano don Fermín Canella y Secades, trabaja incesantemente y se encuentra satisfecha por el interés y el deseo de la unánime colectividad asturiana de que ese acto sea lo más imponente, dados los merecimientos del fallecido y los grandes afectos que supo encarnar en todos los comprovincianos que lo han tenido conceptuado como un verdadero patriarca y un padre de la humanidad, no sólo por su condición de maestro, sino por sus obras humanitarias, ya que el bien lo desparramaba a manos llenas, no sólo en el aula, sino también en los hogares de los encumbrados, y especialmente en el de los humildes.

Tal es el cariño y tan grande es la admiración de su venerable figura que, como decimos, es unívoco el sentimiento y el deseo de rendir tributo homenaje a su memoria. Estas razones, perfectamente justificadas, facilitan a las personas que componen esa Comisión, de una manera extraordinaria, su tarea, ya que todos se apresuran a ofrecer su concurso de ayuda a fin de que el acto asuma los contornos que merece.

Sólo faltan ligeros detalles. Lo principal está resuelto. Ya se tiene asegurado el concurso de los doctores Calzada y Campoamor, y es posible también que si sus ocupaciones se lo permiten, participe el doctor R. Rico Bordoy.

Para el mes de mayo ha sido fijada la fecha en que se llevará a cabo. El lugar serán los amplios salones del Centro Asturiano de Buenos Aires.

## Dietario gijonés

### PRO SALUD PUBLICA

En las inspecciones practicadas ayer en los mercados públicos por los veterinarios, fueron decomisados en la pescadería 46 centollos, que se hallaban en malas condiciones para el consumo.

En el Macelo fué también rechazada una ternera que padecía flebitis infecciosa, y que fué presentada para el sacrificio.

El alcalde ordenó que fuese sometida a la cremación.

### EL CUMPLEAÑOS DEL REY

Ayer tarde se trasladó a Oviedo el alcalde, con objeto de tratar con el gobernador de la forma en que ha de llevarse a cabo la recepción el día del cumpleaños del Rey.

### EL SEGURO DE RESPONSABILIDAD CIVIL

En el Ayuntamiento se celebró ayer por la mañana un concurso para asegurar la responsabilidad civil que puede haber al Ayuntamiento por los daños causados con su material mecánico de rodaje automóvil.

Presidió el acto el teniente alcalde don Matías Jove, y asistió como concejal de subastas don Francisco de Borja Cienfuegos.

Se presentaron siete pliegos por los señores concursantes:

Don Francisco Terol, representante de "La Cubana de Accidentes", en pesetas 2.553.

Don Gil El y Díaz Rodríguez, de "La Vasco-Navarra", en 720 pesetas.

Don Juan Menéndez Uría, por "Asurancas Generales", en 1.463 pesetas. (Fuera de concurso por no presentar la cédula ni el resguardo.)

Don Luis Varas García, de "Zurich", en 1.459 pesetas. (También fuera de concurso, por no aceptar todas las condiciones del pliego.)

Don Eusebio Alvarez Cañedo, por "La Preservatrice", en 800 pesetas.

Don José María López Fombona, por "Le Patrimoine", en 1.497 pesetas.

Don Nicolás Ochoa Lavandera, por "Hispania", en 1.459 pesetas. (Fuera de concurso, por no aceptar todas las condiciones.)

# La caricatura extranjera



—¿Y cómo se apellida usted?

—De León, señorita.

—¡Qué desgracia...! Siempre me tocan animales.

(De "Excelsior", de Paris)

No se hizo la adjudicación a favor de nadie, pasando todos los pliegos al Ayuntamiento para que resuelva.

## Líneas cortas

### Pongámonos en lo de razón

Se hace hoy la revista de coches y "autos". ¡Cuántas contrariedades y sobresaltos para los pobres que ejercen el oficio de alquiladores!

Porque, sin duda alguna, se les exige cuanto los concejales lógico estimen; sin percatarse de que como hay viajeros de muchas clases, es natural, por eso, que "autos" y coches sean buenos, medianos, malos, peores, pues de ese modo tendrá cada viajero su coche propio.

Por los ferrocarriles, cada cual viaja en la clase y por precio que quiere y paga, criterio justo para aplicar a coches y "autos" de punto.

Querer que todos sean irreprochables es pedir demasiado, y equivocarse: ¿Quién hay que crea que todos los viajeros son de primera?

Roque PEREZ

### DE GIJON

## La comunión pascual

### EN EL HOSPITAL

Con gran solemnidad tuvo lugar en el Hospital de Caridad de nuestra villa, en la mañana de ayer, la conmovedora ceremonia de administrar la comunión pascual a los acogidos actualmente en aquella santa casa.

Al acto asistieron las autoridades civiles y militares, la banda de Tarragona y un piquete del mismo regimiento.

Primeramente se dijo una solemne misa en la capilla de la casa, y luego,

procesionalmente, fué llevada la comunión a los asilados, entrando el religioso cortejo por la puerta de la calle de Jovellanos.

Después de la solemnidad religiosa, la banda de música del regimiento de Tarragona se situó en el jardín del Hospital, ejecutando escogidas piezas, permitiéndose la libre entrada.

Por la tarde, nuevamente hubo concierto a cargo de la mencionada banda.

### DE VILLAVICIOSA

## Pro fiestas del Portal

En el número 237 de REGION, correspondiente al 25 del pasado mes de abril, abogábamos por que se hiciesen gestiones por el señor alcalde encaminadas a constituir una Comisión que procediese a realizar los trabajos preparatorios de las próximas fiestas del Portal.

Nuestro llamamiento fué recogido por un semanario local; pero ni aun así consiguió despertar la atención necesaria en nuestro pueblo, que, por las cosas que le interesan, parece preocuparse demasiado poco.

Y nosotros nos preguntamos: ¿Ha de ser forzoso que nuestras clásicas y renombradas fiestas, famosas en toda la provincia, se organicen en los ocho días precedentes a su celebración? Tal parece ser, a juzgar por lo que ocurría en años anteriores, y que probablemente ocurrirá, indefectiblemente, el corriente, si seguimos el camino actual.

Claro está que, como en nuestra villa se hacen todas las cosas lo mismo, a nadie causa la menor extrañeza que tal ocurra, aunque a última hora nos lamentemos y prometamos que para otro año lo haremos mejor, repitiéndose todos los años la misma historia, sin cambiarse nunca.

Y aunque se nos tache de pesados, volvemos a insistir en la necesidad de que se convoque por el señor alcalde una reunión de fuerzas vivas, en la que se nombre una Comisión organizadora de nuestras predilectas fiestas.

No creemos surgirán dificultades, pues nunca surgieron en esta clase de asuntos. Prestemos, pues, un poco de atención; consideremos que todo cuanto se haga ya en bien de nuestro querido pueblo, y apoyemos con nuestra colaboración el asunto que motiva estas líneas, que redundará en nuestro favor y provecho.

¿Conseguiremos algo con este segundo llamamiento? El tiempo nos lo dirá, y si no, peor para nosotros.

Tienen la palabra el señor alcalde,

la Comisión permanente y el Ayuntamiento en pleno.

H. MORENO

### De Sama de Langreo

## Comida popular

Se ha señalado el próximo domingo para celebrar la comida popular proyectada en honor del antiguo y activo carterero de esta villa don Fausto Fragedo, por haberse resuelto con todos los pronunciamientos favorables el expediente que se le había incoado por error o confusión, hija quizás de formas tendenciosas.

Con el acto del domingo se quiere rendir culto a la honradez vinculada en un hombre que estuvo al frente de esta cartería por espacio de más de veinte años, con completa satisfacción de todo el vecindario.

El acto tendrá lugar, a la una y media de la tarde, en el hotel Carolino.

### HISTORIAS PINTORESCAS

## El "nuevo rico"

Un hombre ignorante es ciertamente una de las cosas que más mortifican.

Y si a la ignorancia se añade el que todo lo quiera saber y entender, pe-

Entre estos dos tipos de personas aguantables, están los "nuevos ricos".

Estos no molestan; éstos hacen reír o inspiran compasión.

De ordinario, más que otra cosa hacen reír.

Y hacen reír, porque en todas partes quieren hacerse pasar por ilustrados, por elegantes, por finos, y como la nobleza que dan en ese sentido no se queda en el justo medio de la discreción y el buen gusto, resultan ridículos.

Ante la mesa de un café estaban varios amigos. De la peña era uno de esos "nuevos ricos", que fumaba un cigarro veguero. La conversación era como la mayoría de las que se sostienen en esos lugares, para pasar el tiempo.

El "nuevo rico" no sabía cómo arreglárselas para hacer saber a sus amigos que tenía cocinero y no cocinero. El tener cocinero era para él señal de más distinción y elegancia.

Dió unas palmadas y acudió el mozo.

—¿Qué desea?

—¿No podrías prepararme algo para comer?

—¿A estas horas? Es muy temprano para las tres de la tarde...

—Es que pagó un dineral a mi cocinero, y no me sirve para nada.

—¡Hombre!...—exclamaron sus amigos admirados.

—En estos días he leído en los periódicos del "principio de autoridad"; le dicho que me ponga eso para principio en el almuerzo, y se ha reído.

## Meriendas a los asilados

### CON OBJETO DEL CUMPLEAÑOS DEL REY

Para conmemorar el cumpleaños del Rey, el gobernador civil obsequiará a los huérfanos del Asilo del Fresno, a los Ancianos desamparados y a los niños de las Escuelas del Ave María, domiciliadas en las calles de Fray Ceferino Vega y San Lázaro.

También indicó al presidente de la Diputación el deseo de que se obsequie a los asilados del Hospicio.

### DE TRUBIA

## Una conferencia

Mañana sábado, en el Teatro Casillero Obrero, dará una conferencia el Inspector del Banco de Edificación, don Modesto Sánchez.

El señor Sánchez tratará acerca de la construcción de casas baratas.